# 

# تأليف

﴿ السيد الكريم \* ذى القدر العطيم \* والحسب الصميم ﴾ ﴿ السيد الحريم الواجب له التكريم والنعظيم ﴾ ﴿ ولانا الملك المفخم \* النواب السيد محم - صديق حسن خان ﴾ ﴿ ولانا الملك المفخم \* وادواب آلهو بال المعظم ﴾

﴿ طبع في مطبعة الجوائب الكائنة امام الباب المالي ﴾ ﴿ في القسطنطينية ﴾ ١٢٩٦

4.0929

# ﴿ مطبوعات الجوائب ﴾

﴿ الكتب الآتيه يسأن عنها من ادارة الجوالب الكائنة ﴾ ﴿ الكَائنة ﴾ ﴿ امام الباب العالى نومر. ٦ و ٨ ﴾

﴿ كَتَابِ كَنُرُ الْنِمَائِبِ \* في منتخبات الجوائب ﴾

وهو بحنوى على جيع ما في الجوائب من الفصول اللطيفة والمقامات الفلريفة والمقالات السياسية التي نشرت في ايام حرب جرمانيا مع فرنسا وغيرها والفوائد التساريخية والوقائم الدولية التي حصلت في الممالك السلطانية والدول الاجنبية وسائر الفرامين التي صدرت منذ سبع عشرة سنة اعنى منذ انشاء الجوائب وما في الجوائب ايضا من النظم من انشاء محرر الجوائب وغيره فجاء في الجوائب اليم اليه كل اديب ارب ويرتاح اليه كل مؤلف لبيب وقسمناه على سنة اجزاء كل جزء يباع وحده

﴿ الجَرْءُ الاول ﴾ يعتوى عـلى بهض ما في الجوائب من الفصول اللطيفة والقامات الظريفة و المقالات الادبية

﴿ الجَرْهِ الثَّانِي ﴾ يشتمل على تفصيل ذكر حرب جرمانبا مع فرنسا من اولها الى آخرها

﴿ الجَرْءُ الشَّالَ ﴾ يشتمل على بعض القصائد التي نظمها عجرر الجوائب في الاستانة وهي التي ادرجت بالجوائب وهو جرء من ديوانه

# عُصْرَالِيانَ اللّهُ ال

# تاليف

الله المريم \* ذي اتر العصيم \* والحس العليم ﴾ و الوحد المالكيم والعصيم ﴾ و المالك المنهم « المود السيد محمد صديق حس خان ﴾ و الهار والمالة المعمم ﴾

ابع بني مسلمه الجوائب الكائنة امام الباب العالى به

1197

# ﴿ فهرسة كتاب غصن البان المورق بمحسنات البيان ﴾

صحيفة		صحيفة	
٠٢	المقدمة	77	قلب الماهية
11	التبزيه	٧7	الاستبداد
17	التشبيه	47	الطغيان
€	تشبيه الشئ بنفسه	ď	التسلط
14	تشبيه البرهان	P 7	الاعتساف
u	الانتزاع	α	موالاة العدو
1 2	عكس الانتزاع	۳.	المخالطة
«	تشبيه السلب	ď	عكس المخالطة
١٥	تشبيه النفي	«	التأويل
α	تشبيه التقوية	46	اضمار انهى
۱۸	تشبيه الاستغناء	α	التنوع
19	تشبيم التمنى	37	التفاؤل
α	التفضيل على النفضيل	40	النذر
۲:	تفضيل التعيير	α	الوفاق
α	صرف الخزانة	۳٧	التثبت
74	براعة الجواب	44	الغصب
«	جع الخزانه" وتفريقها	«	التوصية
27	التورية	44	كلام الروح

# € ~ ﴾

	ää.se		عع عد
تشبيه الترقى	74	جر الثقيل	«
المفاضله"	<b>«</b>	التنزيل	٤.
التفضيل المشروط	٦٤	التحول	٤١
تفضيل الشيء على نفسه	«	الخارق	2.5
تفضيل الاستخدام	70	الافعام	19
التشقيق	77	التشبيك	α
النصديرالمع:وي	Œ	المعارضة	۰.
الدعآء	٦٧	المزاح	٥١
ابو قلمون	79	الاقتسام	٥٣
ڈو الوجھی <i>ن</i>	α	التسوية	οį
قلب اللسانين	<b>«</b>	حسن النصيحة	00
التدارك	٧١	الغيطة	«
التليح	٧٣	حسن الاعتذار	٥٦
التعمية	a	تشبيه الاستخدام	<b>O</b> A
التاريخ	٧٤	تشبيه الاثر	90
الزبر والبينات	٧٦	قشبيه الانتقال	٦.
دائرة التاريح	77	تشبيه الاحتراز	α
التصغير	٧٨	تشبيه الاستفادة	71
حسن التخلص	œ	قشبيه الاستدلال	75
		تشبيه الاجتهاد	α

# غُضُزاللان المُوْرُونِ عِسَينَا سَالَتِانِ

- ﴿ السيد الكريم \* ذي القدر العظيم \* والحسب الصميم ﴾ ﴿ الواجب له النَّكريم والتعظيم ﴾ ﴿ مُولانا الملك المفخم \* النواب السيد محمد صديق حسن خان ﴾
- ﴿ بهادر نواب بهويال المعظم ﴾
  - ﴿ طبع في مطبعة الجوائب الكائنة امام الباب العالى ﴾ ﴿ فِي القسطنطينية ﴾

# 1797

# حمر غصن البان گليمد ﴿ المورق بمحسنات البيان ﴾

بنماتكالحالحين

نحمد الله البديع \* الذي اولانا جيل الصنيع \* بحدا يحسن به المخلص من غزل الهوى الى حس الختام \* و بابى و امى محمد خاتم الفصحاء المبعوث من بيت العرب العرباء بادلغ النطام \* عليه الصلوة و السلام \* وعلى آله و اصحابه الذين هم اركان هذا البيت و دواثر بحره \* و انواع بديعه و ديباج صدره ﴿ و دهد ﴾ فليما ان لسان العرب كرامة بدت على لسان واضعه لا يستطيع احد ان يضع لسانا آخر مثله فدكيف الزائد عليه حسنا و جالا \* و الاشترف منه غنجا و دلالا \* و اللطافة التي منحها الله تعالى و السان العرب ليست في لسان الفرس و لا في لسان الهند و لا في سائر السان العرب ليست في لسان الفرس و لا في لسان الهند و لا في سائر

الالسنة \* والمخارج التي تخيض به في غاية العذوبة. ونهايه " لللطافة كالثاء والحاء والصاد وألضاد والطاء والطاء والعين بخلاف مخارج الالسنة الاخرى كالباء والزاء الفارسيتين والمتاء والدال والراء الهندية والهاء المختفية منها فارباب الاذواق السليمة الذين وقفوا على اللغات المختلفة والالسنة المتنوعة وجبلوا على ـ.. شيمة النصفة يقضون بإن المخارج المختصة بلسان العرب الطف و اشرف من المخارج المختصة بغيرهم \* و من عجائب القدرة الالهية ان الالسنة الهندكية لا حسن في نثرها و كما تصلح العربية و الفارسية و التركيذ له في قصوي الفصاحة وقصاري البلاغة التي وضع لها علم المعانى و البان لا قصلح الهندكية لدلك لخصوصية اللسان واختصاص الميزان \* والنأن الذي لاح في جبين النثر العربي لم يلح في النثر الفارسي و التركي مل في نثر جميع الااسنة الاحرى كما يطهر ذلك عند الامتحال \* والمختصات بلسان العرب جلت عن دائرة الحصر والاحصاء كنتوبح اللفط بلام التعريف ونزعها عنه والتنوين والاعراب والبناء والاعراب بالحركات الثلثة وبالحروف الثلثة وما يترتب عليهما من الاحكام التي تفف دونها الاحاطة وعوامل الاعراب والجزم والصرف ومنعه وتنازع الفعلين في العمل و تنوع احكام المنادى وجواب القسم و التلاعب بمادة واحدة في ايواب مختلفة لفطا و معنى كنصر واستنصر وتنصر وتناصر وتحوها وتنوع المصادر وكني الحيوان كابي فراس للاسد وابن داية للغراب وكني الطعام كابي جابر للحنبز وغيرها والتننية و لا تثنية في الفرس وهم عند الاحتياج البها يأتون باامدد ويقولون اثنا رجل مكان رجلين والجمع السالم

للماقلين على حدة وللماقلات على حدة والجموع المكسرة المتنوعة و ايس في الفارسية الا الجمع السالم لذوى الروح بالالف و النون ولغيرهم بالهاه و الالف وقد يستعمل احدهما في الآخر والعرب فرقوا بين صيغ التذكير والتأنيث في الاسماء والافعال الا المتكلم و الاهاند فرقوا بإنهما في الكل اما الفرس و النزك فلم يفرقوا بل صيغهم مشتركة بينهما وفي لسان العرب والهند • ونثات سماعية و ما هي في الفرس لعدم تفريقهم بين التذكير والتأنيث والوجوء التي اخترعها العلاء الاعراب والبناء وغيرهما و الادباء للمعاني و البيان و تحوهما في اللسان العربي هي مسارح عجيبه العبون الظرفاء ومراتع غريبة لانطار الفضلاء وفواكه طيبة لاذواق الاذكياء واغذيه الطيفة لارواح الاصفياء \* و لا اعراب في الفارسية بل اواخر كالتها سواكن الا في موضعين المضاف والموصوف وهما مكسوران بلا عامل واما الهندكية فلا اعراب فيها اصلا و اواخر الكلم فيها ساكنه" قاطبة وكذلك التركية والحبشية واشدة احتياج اللسان الى السكون وضع واضع اللغة العربية تنوينا وهو نون ساكنة في اواخر الكلم فجمع بين الحركة و السكون و قرن بين الضب و النون \* و للاهاند لغة تسمى سنسكرت دونوا علومهم كلها في هذه اللغة وفيها التثنية كالعربية واقلامهم كلها من اليسار الى اليمين بلا تركيب المفردات كقلم اليونانيين وفيها للخنثي صيغ الواحد والتثنية والجمع وضمائرها على حدة سوى صبغ التذكير و النأنيث و ضمائرهما وهذه اللغة متروكة في محاوراتهم باقية في كـــ بهم و لهم فيها على زعهم اربعه "كتب سماوية مشتلة على المواعظ و الاحكام

و الاخبار ومضى لنزواها دهر طويل لا يحصى \* و لما لم يكن جسن في نثر سنسكرت و لا في نثر الااسنه" الاخرى التي دارت في ديار الهند والدكن بينوا قواعد علومهم في النظم ونظموا علم التنجيم في اشلوك و هو نظم مخصوص فيه اربع مصاريع كالدبيت وزاد عليه منأخروهم \* و يحور العرب و الفرس و الهند أكثرها مختلفه" وقلملة منها متفقه كالتقارب وركض الخيل والسريع فأنها سانت في الالسنه" الثلثه" و يسعون الثاني سويه" و مثاله صلى الله عليه و آله و سلم مرتين و هو مصراع واحد و اشاات جوباتي و هو عبارة عن ابيات متوافقة الاوزان متحالفة القوافي كالمثنوى في الفارسية" ومن اوزانهم ما قافيته في وسط المصراع و هو مع هذا مطبوع وادل مثله ايس في الالسنه" الاخرى \* و الاعتدال بين المصراعين في الاشعار الفارسيه" و الهنديه" غالب يخلاف العرب فانهم لايبالون باحتلاف الزحافات فيهما وفيهم قطع كله" واحدة بين المصراعين وما هدا بالفارسيه" والهندكيه" \* و الاوزان الفارسيه " اكبثرها في غايه " المطبوعيه " تخلاف العربيه " و الهنديد \* و النظماء من الفرس او بمن يتقلدهم كاهل الهند ينطمون الشعر من غير علم بالعروض الفارسية و مع هذا لا يخرجون عن الوزن لأن الأوزان الفارسيه" يعرفها من له ادني سليقة لما فيها من غاية المطبوعية \* و أما العجمي الراغب في الشعر العربي فعليه ان يتعلم العروض العربية والاتزل قدمه عن جادة الوزن نعم قد خرج عن الوزن جاعة من فحول الشعراء من العرب فكيف الاعاجم ومنهم المتنبي في قوله

\* تفكره علم ومنطقه حكم \* وباطنه دبن وظاهره ظرف

وحال الشعر الهندي ايضا كذلك لا يعرف اكثر اوزانه الا يعد قعلم العروض الهندية \* واشعراء الفرس الرديف وهو عبارة عن كلة مستقلة فصاعدا تكرر بعد الروى و يسمى الشعر المشتمل عليه مردفا من الترديف و هو يزيد الشعر جالا و يلبس بنات الافكار خطخالا و به يتنوع النظم الفارسي على انواع لا تحصى واقسام لا تستقصى ولا رديف في شعر العرب و ان تكلف احد بالترديف لا تظهر له جلوة عثل ما تظهر في شعر الفرس ولا موجب له الا خصوصية اللسان و في ديوان الشيخ عبد العزيز اللبناني قصيدة مردفة وكذا في ديوان الزمخشرى و لا زاد البلجرامي ديوان مردف \* وللفرس الحاجب و هو عبارة عن الرديف بين القاديتين ويسمى الشعر المشتمل عليه محجوبا و لا زاد قصيدة فيه قال وما رأيت احدا قبلي اتي بالحاجب في الشعر العربي و العرب لا يجعلون الواو والياه رويا خلاف الفرس والاهاند و لا زاد فيه قصيدة ابضا مطلهها

\* متى سلمى من الجلباب تبدو \* ومقلتها الى المشتاق ترنو \*
وعل البهازهير وزنا من الاوزان الفارسية في العربية وقال

\* يا من لعبت به شمول \* ما الطف هذه الشمائل \*
الى آخر القصيدة و هو عندهم من فروع الهربج و جعله الصفدى
من الاوزان العربية بالتكلف ولم يدخله جاعة من شعراء العرب
في ابحر العروض لان العروض عندهم آلة قانونية تعصم
مراعاتها اللسان عن ان يضل في وزن شعر العرب وعندى
انه لو ذكر وزن الشعر مطلقا في حد العروض لكان اشمل
لوجود

اوجود ميزان الشور في الانسنة الاخرى \* والفرس اخذوا فن البديع من العرب العاربة واقتبسوا هذا الضوء من ثلك الشهب الثاقبة \* واول من اخترع البديع من العرب وسماه بهذا الاسم عبد الله بن المعتز العباسي والف فيه كتابا سنة اربع و سبعين وماتين وكان جلة ما جع سبعة عشر نوعا وعاصره قدامة بن جعفر الكاتب فجمع عشرين نوعا توارد معه على سبعة وبق في ملكه ثلاثة عشر فتكامل ثلاثون نوعا ثم مشي الناس على آثارهما في الاستخراج فكان غاية ماجع منها أبو هلال العسكرى سبعة وثلاثين نوعا ثم جع منها ابن رشيق القيرواني مثلها و تلاهما شرف الدين التيفاشي فبلغ السبعين ثم تصدى له الشيخ زى الدين ابن ابي الاصبع فاوصلها الى التسمين وهو اضاف اليها من مستخرجاته ثلاثين سلم له منها عشرون والباقي مسبوق اليمه وله تحرير النصبير في هذا الفن وزاد عليها جاعة جاوًا بعد هؤلاء في كل عصر من الاعصار فتجاوز الانواع عن مأثة وخسين وذكر الشيخ تقي الدين ابوبكر على المعروف بابن جمة الجموى رحمه الله في خزانة الادب وغاية الارب من انواع البديع مائة واثنين واربعين نوعا وشرحها شرحا بديعا بسيطا يغنى عن كثير من الكتب المؤلفة في هذا الباب \* و اما الاهاند فهم مبدعون فنوذهم وما هصروا الاغصونهم نع تاريخهم المتأخر الذي يرجعون اليه و يبنون وقائعهم عليه اليوم سنة ثلث و ثلثين و تسعمائة والف من مبدأ جلوس بكر ماجيت كان من الملوك الهرايدة والسلاطين الجهالمة ( الهرابدة عظماء الهند او علماؤهم ق ) و هو الذي بني الرصد بالهند و كان عل المنجمين على رصده في بلاد الهند حتى بني الرصدجي

ستكه وجعله باسم هجد شاه سلطان الهند المتوفى سنة ١١٦١ فنسمخ رصد بكرماجيت والآن عمل منجمي الهند عليه وقد نقل العلاء الاهاند بامرجي سنكه شرح الجغميني وغيره من كتب الهيثة والهندسة عن العربية الى الهندية وغرضنا في هذا الكتاب ذكر بديع اللسان الهندى الذى نقله السيد غلام على آزاد البلعرامي رحه الله في كتابه سبحة المرجان الى العربي فعطر المحافل بعرف الصندل وارج المجامع بارج المندل فأحببت ان اجرده هنا بالتلخيص والاتقان ضيافة اطباع العرب العرباء وأضيف صوت الكوكلاء الى سجع الورقاء مع زيادة يسيرة تفيد الادباء وسميت هذا الموجز \* غصن البان المورق بمعسنات البيان \* فاقول قبل الشروع في المقصود أن من العلوم التي دونت في الكتب العلوم العربية المسماة بعلم الادب وهو علم يتعرف منه التفاهم عافي الضمائر بادلة الالفاظ والكتابة وموضوعه اللفظ والخط من جهة دلالتهما على المعانى ومنفعته اظهار ما في نفس الانسان من المقاصد وايصاله الى شخص آخر من النوع الانساني حاضرا كان او غائبًا وهو حلية اللسان والبنان ويه تميز ظاهر الانسان على سائر انواع الحيوان والما ابتدأت به لانه اول ادوات الكمال و اذلك من عرى عنه لم يتم بغيره من الكمالات الانسانية و تنحصر مقاصده في عشرة علوم و هي علم اللغة و علم النصريف و علم المانى وعلم البيان وعلم البديع وعلم العروض وعلم القوافي وعلم النحو وعلم قوانين الكمنابة وعلم قوانين القرآء، \* وهذه العلوم لا تختص بالعربية بل توجد في سائر لغات الايم الفاصلة من اليونان وغيرهم وهذه العلوم في العربية لم تؤخذ عن العرب فاطبة

قاطبة بل عن الفصحاء البلغاء منهم وهم الذبن لم يخالطوا غيرهم كهذبل وكئانة وبعض غيم وقيس عيلان ومن إيضاهيهم من عرب الحجاز واوساط نجدد فأما الذبن خالطوا العجم في الاطراف فلم تعتبر لغاتهم و احوالها في اصول هذه العلوم وهؤلاء كحمير وهمدان وخولان والازد لمقاربتهم الحبشة والزبج وطيء وغسان لمخااطتهم الروم والشام وعبد القيس لمجاورتهم اهل الجزيرة وفارس ثم اتى ذوو العقول السليمة والاذهان المستقيمة ورتبوا اصولها وهذبوا فصولها حتى تقررت على غاية لا يمكن المزيد عليها ذكره الشيخ شمس الدين الاكفاني السخاوي في ارشاد القاصد وقد ذكرنا حدود هـذه العلوم وما يليها في كتابنا السحاب المركوم في بيان انواع العلوم فراجمه \* و الذي يليق بالذكر في هذا الموضع اشارة الى المقصود وهو مُلثة علوم \* احدها علم المعانى و هو علم تعرف به احوال اللفظ العربي التي يما يطابق اللفظ لمقنضي الحال هكذا ذكر الخطيب في التلخيص و عرف صاحب المفتاح المماني بانه تتبع خواص تركيب الكلام في الافادة وما يتصل بها من الاستحسان وغيره المحترز بالوقوف عليها عن الخطأ في تطبيق ما يقتضي الحال ذكره والتعريف الاول اخصر و اوضح كما لا يخفي \* وثانيها علم البيان و هو علم يعرف به ايراد المعنى الواحد بتراكيب مختلفة في وضوح الدلالة على المقصود بأن تكون دلالة بعضها اجلي من بعض و موضوعه اللفظ العربي من حيث وضوح الدلالة على المعنى المراد وغرضه تحصيل ملكة الافادة بالدلالة العقلية وفهم مدلولاتها وغايته الاحتراز من الخطأ في تعيين المراد

ومباديه بعضها عقلية كاقسام الدلالات والتشبهات والعلاقات وبعضها وجدانية ذوقية كوجوه التشبيهات واقسام الاستعارات وكيفية حسنها \* والحاصل أن المعتبر في علم البيان دقة المعاني المعتبرة فيها من الاستعارات والكنايات مع وضوح الالفاظ الدالة عليها انتهى \* و افاد ابن خلدون في كتاب العبر و ديوان المبتدأ والخبر أن هذا العلم حادث في الملة بعد علم العربيلة وهو من العلوم اللسانية لانه يتعلق بالالفاظ وما تفيده ويقصد بها الدلالة عليه من المعاني و المشارقة على هذا الفن اقوم من المغاربة انتهى \* و ثالثها علم البديع و هو علم تعرف به وجوه تعسين الكلام بعد رعاية المطابقة القتضى الحال وبعد رعاية وضوح الدلالة وموضوعه اللفظ البليغ من حيث أن له توابع و مرتبة هذا العلم بعد مرتبه علم المعاني والبيان حتى أن بعضهم لم يجمله علما على حدة وجعله ذبلا الهما لكن تأخر رتبته لا يمنع كونه علما مستقلا و منفعته اظهار رونق الكلام حتى يلج الآذان بغير اذن ويتعلق بالفؤاد من غير حصن وهــذا العلم نظموا فيه قصائد والفوافيه كتبا ذات فوائد وهي معروفة وسيأتي ذكرها في آخر الكتاب \* و اما الاهاند فدونوا هذا العلم في لسائهم وصاغوا حليا من ابريز بيانهم و قدماؤهم الذين كانوا قبل زمان الاسلام استخرجوا من الكلام بدائع وافية واستنبطوا من رشحات الاقلام صنائع شافية منها مشتركة بين العرب وبينهم كالتورية وحسن التعليل وتجاهل العارف و المراجعة و الاستعارة و التشبيه والجناس و السجع و غيرها ومنها مختصة بالعرب كاستخدام المضمر وحسن التخلص والتاريخ

على قاعدة الجمل وغيرها ومنها مختصة بالهند \* والمقصود هنا نقل القسم الاخير عن الهندية الى العربية فوجد بعضها لا يقبل النقل الحصوصيته بلسان الهند وبعضها يقبله فنقلت عنها نبذة وجدت فأثقة و الحقت بفن الادب منها جلة رائقة و الرجاء من العرب العرباء ان يستحسنوا مخترعات الاهاند كما استحسنوا الاسياق الهندية بين الفرايد و المذكور منها هنا ثلاثة و عشرون نوع سميت في العربية باسماء مناسبة بمسمياتها وهي

## × النزيه لاب

استخرجه بعض الاهاند في مقابلة التشبيه و هو أن يبرئ المتكلم شئ شئا عن أن يمائله شئ آخر كقوله تعالى ليس كمله شئ و قوله لم يخلق مثلها في البلاد و قول حسان في مدح النبي صلى الله عليه و آله و سلم

\* واحسن منك لم تر قط عبنى \* واجل منك لم تلد النساء \*

\* خلقت مبرأ من كل عيب \* كاك قد خلقت كا تشاء \*
 ﴿ وقول النضيرى ﴾

\* ام الوزارة ام جة الولد \* لكن عِثلاث لم تُحبِل ولم تلد \* ﴿ وقول عَارة الْعِنى ﴾

\* حلف الزمان ليأتين بمثله \* حنثت بينك با زمان فكمفر \* و قول ابن الفارض ﴾

\* فلم ار مثلي عاشقًا ذا صبابة \*

ولا مثلها معشوقة دات : ﴿جَمَّ \*

#### € 11 m

#### ﴿ وقول آزاد ﴾

\* داوى محبك يا سلى من المرض \*

ان مات فالدهر لا يأتيك بالموض \*

-م التشبيه كا⊸

----

قسمته العرب باعتبارات كأن يكون طرفاً. حسين او عقلبين او مختلفين و ادباء الهند قسموه باعتبارات اخر منها

۔ ﷺ تشبیه الشی بنفسه ﷺ۔

و هو عبارة عن ان يكون المشبه به شيئا واحدا كقول آزاد الالكل حسين الوجه اشباه \* و لا نظير لمن اهواه الاهو \* وهذا تشبيه صورة وتنزيه معنى وهما متضادان لان تعريف التشبيه مشاركة امر لآخر في معنى بحرف الكافى و نحوه و له اربعة اركان المشبه و المشبه به و وجه الشبه و اداته و لا يتصور وجود التشبيه بلا مغايرة الطرفين فقصد القائل من تشبيه الشي بنفسه تنزيه عن المائل بالنفن في العبارة فان معنى ليس كثله شيء وليس كثله الاهو راجع الى امر واحد و هو التنزيه و هذه الافادة من آزاد لم يحم حولها أحد من علماء الهند في مؤلفاته و منها

# 

و هو عبارة أن يدعى المتكلم أن المشبه عين المشبه به ويقيم عليه البرهان و مداره على تناسى انتشبيه و أدعاء أن المشبه عين المشبه به فأحفظ في كثير من الانواع هدذا النسيان و تمسك في مواقف الحاجة بهذا الميزان و مثاله قول التهامي

\* او لم يكن اقعوانا ثغر مبسمه \*

ما كان يزداد طيبا ساعة السحر \*

﴿ و قول ابن نباتة المصرى ﴾

\* واشهد ان فی خدیه جرا \* لان بمهجتی منه اشتمالا \* و قول شهاب الدین البصری فی روضه ک اانبی صلی الله علیه و آله و سلم کم

\* فلك تنزل فهو يحسب بقعة \* او ما ترى الاقار من سكانه \* ﴿ و قول آزاد ﴾

\* اسماءنا اليساء غصن الصندل \*

اوما تشم اربجها في المحفل \*

ومنها مع الانتزاع الاح

وهو عبارة عن ان ينتزع المشبه به من المشبه كقول ابي بكر الخالدي

至 12 多

\* اما تری من ثنایاها و مسعها \*

ايدى الغمام سرقن البرق و البردا \*

﴿ و قول ابن الفارض ﴾

\* فا الودق الا من تحلب ادمعي \*

و ما البرق الا من تلهب زفرتي \*

ومنها حکے عکس الانتزاع ﴾ ا

و هو عبارة عن ان ينتزع المشبه من المشبه به و هذا النوع من مستخرجات آزاد ذكرته هنا لكونه عكس النوع المتقدم كقول النهامي

\* دجوجية الفرعين شمسية الروا \*

كثيبية الارداف خوطية القد \*

\* من الورد خداها من الدر تغرها \*

خلا ان رياها من العنبر الورد \*

🤏 و قول ابن النبيه 🦫

\* ساق تكون من صبح و من غسق \*

فابيض خدا. و اسودت غدائره \*

م تشبیه السلب که ص

ومنها

و هو ان يسلب بعض متعلقات المشبه به منه ويثبت في المشبه كقول آزاد

\* ما ذقت نشوا في مدامة يابل \*

هو في رضابك يا سعاد فناولي \*

﴿ و قول ابي اسمحق الغزى ﴾

\* أن استواء الدهر من تثقيفه \* لامن نزول الشمس في الميزان \*

و منها حکے تشبیه النفی کی⊸

و هو على ثلاثة اضرب احدها نني الشبه واثبات المشبه به كفوله تعالى حاش لله ما هذا بشرا ان هذا الا الله كريم و قول ابن صارة الانداسي

\* و معذر رقت -واشي حسنه \*

فقلوبنا وجدا عليه رقاق \*

\* لم يكس عارضه السواد والما \*

نفضت عليه سوادها الاحداق \*

و ثانيها نفي الشبه به و اثبات المشبه كقول آزاد

- \* هي خرة للشاربين كرامة \* او انت تحسبها عقيقا ذائبا \* و ثالثها نفي المشبه به المتعدد بالنزديد كقول آزاد
- \* لافرع للعسنا، بل هو سنبل \* اوعندها شرك يصيد قلوبا \*
- \* ما تلك قامتها ولكن صعدة \* او سروة او بانة او طوبي \*

و منها ﴿ تشبيه التقوية ﴾

و هو ان يضيف المتكلم الى المشبه به قيودا يتقوى بها وجه الشبه، ويتبين حال المشبه على وجه بليغ كقوله تعالى الله نور

المعوات والارض مثل نوره كمثكاة فيها مصباح المصباح فى زجاجة الزجاجه كأنها كوكب درى يوقد من شجرة مباركة زيتونة لاشرقية و لا غربيه يكاد زيتها يضي ولولم تمسسه نار نور على نور \*

## ﴿ و قول عرو بن كلثوم في معلقته ﴾

\* تريك اذا دخلت على خلاء \* وقد امنت عيون الكاشهيا \* ذراعى عيطل ادماء بكر \* تربعت الاجارع والمتونا \* الكاشهون الاعداء والعيطل الطويلة العنق من النوق الادماء البيضاء منها البكر بالفتح الفتية من الابل تربعت رعت ربيعا الارجاع جع الاجرع وهو المكان الذى فيه الجرعة وهى الرملة الطيبة المنبت لا وعوثة فيها المتون جع متن وهو ما صلب من الارض وارتفع يقول تريك هذه المرأة اذا البيتها في خلوة والحال انها امنت عيون الاعداء ذراعين ممتليين لجما مكذراعى ناقة طويلة العنق بيضاء فتية رعت ايام الربيع في هذه المواضع و استوعبت امكنة الرعى مبالغة في سمنها و طراوة شبابها \* سبحة المرجان \* )

### ﴿ وقول آزاد ﴾

انا قد علقت بصدغها المتسلسل \* وضلات في ليل التمام الاليل في اشعار العرب و ذكر البقرة في كلام الاهاند و هم يشبهون ايضا مشيد المعشوقة عشيد الفيل و انفها عنقار البغاء و الفرس عشيه الحجلة و هي طائر فارسيته كبك و في مشيد الفيل حسن يظهر بعد الانسه وكل خيل

جيل من الناس يعبهم ما يتأنسون به فيستغملونه في كلامهم \* یحکی ان صاحب سلاح ملك وصائفا وصاحب بقرة و معلم صبيه" انتظمهم سلك طريق فركبوا مركب الجد ووصلوا سير النهار بسير الليل فبينا هم في وحشه" الظلام ومقاساة خوف الضلال و الزال آنسهم البدر بوجهد الكريم و اضاءت لهم انواره كل مظلم بهيم فافاض كل منهم في ثنائه وترشيح باحلي ما في انانه فشبهه السلاحي بالترس المذهب يرفع عند الملك و الصائغ بالسبيكة من الابريز تفتر عن وجهها البوتقه" والبقار بالجبن الابيض يخرج من قالبه طريا والمعلم يرغيف احر يصل اليه من بيت ذي مروءة \* و الحاصل ان تخالف الانام في شجون الكلام يبتني غالبًا على اختلاف الصور في خزائن خيسالاتهم غيبه" وحضورا وخفاء وظهورا وائتلافا واختلافا لتبائن مذاهبهم و اختلاف مشاربهم ومن ههنا ترى الشعراء من العرب العرباء قلما يجاوزون ذكر النوق و الجمال و الاوديد" و الجبال و البطائح و الرمال و الدمن و الاطلال ويلوح من اشعارهم. آثار الجــدب والجوع وحرش الضب والبربوع واستيطان المفاوز والبوادي والاستثناس بالوحوش الصوادى لكين الله تعالى لين الهم \* الحديد و هون عليهم الشديد فترى كلامهم اسهل من الماء مع انه أجزل من الصخرة الصماء و تخاله مع صعوبه اسلوبه و وعورة شعوبه ارق من دمع المستهام و اروح من راح رقرق بماء الغمام \* واما ااولدون فلما نشأوا في الحضارة ونادموا اولى الامارة و ذاقوا حلاوة العيشه" و غطفها و شاهدوا زهرة الدنيا و زخرفها وشحوا عباراتهم بالجواهر والدرر وضعوا استعاراتهم بالمسك

والعنبر و تفرجت في حدائق اشعارهم الانوار و الازهار و أنجست في رياض حوارهم العيون و الانهار و حست ابيات قصائدهم بالديباج و الوشي و زبنت مقاصدهم بالحرير و الحلي و اذلك راجت بضاءتهم عند المأخرين من الرواة و الادباء فأحلوها المقام العالى و ربحت تجارتهم لدى المتظرفين من الولاة و الامراء فشروها بكل ثمن غالى و اما الناقد البصير الماهر الشرير فلا يغتر بزبرجهم و لا ينضدع ببهرجهم و لقد افطق الله تعالى المتنبي بالحق حيث قال

حسن الحضارة مجلوب بتطرية \* و في البداوة حسن غير مجلوب \* ذكره صاحب الفرائد يعنى ان المتنبى من المولدين المنادمين للملوك و ما كان من شأنه ان يشكلم بما يدل على تفضيل اها البدو على اهل الحضر فانطقه الله بذلك من حيث لا يدرء لانه الما فضل حسن البدويات من النساء على الحضريات منه هذا و النوع الذي سماه مشايخ البديع النفريع بناؤه على تشا التقوية وعرفه القوم بتعاريف وعرفه آزاد بما تقدم و حاص ان المشبه اقوى من المشبه يه او مساو له و منها

# ﴿ تشبيه الاستغناء ﴾

----

و هو ان بستغنى عن المشبه به يوجود المشبه كقوله ان بيتا انت ساكنه \* غير محتاج الى السرج ﴿ وقول ابن الفارض ﴾

\* عنى البكم ظباء المنصنى كرما \* عهدت طرفى لم ينظر لغيرهم \*

ومنها ﴿ تشبيه التمنى ﴾ .

و هو ان يتمنى المشبه به ان يحصل له كمال المشبه كقول المعرى في الخيل

\* وكل ذوابة في رأس خود \* تمنى ان تكون له شكالا \*
﴿ وقول القاضي عبد المقتدر الدهلوي ﴾

\* له جال اذا ما الشمس قد نظرت \*

اليه قالت الا ياليت ذلك لي \*

﴿ و قول آزاد ﴾

\* يؤمل عطر الهند نفعة صدعها \*

الم يو هــذا الامر ليس محده \*

\* غدا يتني البان حسن قوامها \*

و ما هو الا مقتضى طول قده \*

# ۔ ﷺ التفضيل على التفضيل ﷺ۔

هو ان يفضل المتكلم شيئا على شئ ثم يفضل على المفضل شيئا آخر و هلم جرا كقول النبى صلى الله عليه وآله و سلم في سعد بن عبادة انه لغيور وانا اغير منه والله اغير مني

﴿ و قول البعمري ﴾

\* فيد خبر بني هاشم \* فيا تميم و بنو دارم \*

وهاشم خیر قریش و ما \* مثل قریش فی سی آدم

﴿ وقول المتنبي ﴾

\* بعض البرية فوق بعض خالبا \* فأذا حضرت فكل فوق دون \*

حرﷺ تفضيل التعيير ﷺ⊸

هو على ضربين احدهما ان يمير شخص على ميله الى المفضل عليه مع وجود المفضل

المر كقول الحضرمي ﴾

\* ومالى استسقى الغمام و ادمعى \*

سفوح على تلك العراص همول \*

﴿ وقول آزاد ﴾

\* اتصبو الى الاغصان يا ساجع الحي \*

وقامتها بين الرياض عيس \*

وثانيهما ان يعير شخص يحسب نفسه افضل من شخص آخر والحال ان الثاني افضل من الذي هو افضل من الاول كةول آزاد

\* لقد حار الورى في حسن سلى \* عديم مثلها بين النساء \*

\* وما للبدر يفخر عند خود \* تقبل ارضها شمس السماء \*

## حرف الخزانة كى⊸

هو ان يراد باللفظ المشترك معان متعددة و يصرف كل واحد منها منها الى ما يستحقه وهذا الاسم من مخترعات آزاد ما هو بترجة الاسم الهندى وانما سماه به لان اللفظ المشترك خزانة للمحانى ومنه قوله تعالى ان الله و ملائكته يصلون على النبى قال اهل العلم الصلوة من الله الرحمة ومن الملائكة الاستغفار ومن هنا تمسك الشافعية على ان المشترك يستعمل في معنيه خلافا للحنفية (فان عندهم لا يستعمل المشترك في اكثر من معنى واحد وقالوا كون الصلوة مشتركة بين الرحمة و الاستغفار ممنوع لانه لم يثبت من المحل اللخة بل هي حقيقة في الدعاء وهنا لم يمكن ان يحمل اهل اللخة بل هي حقيقة في الدعاء وهنا لم يمكن ان يحمل عليه فعملت على العناية اشأن النبي صلى الله عليه وآله وسلم الملاق الملاوم على اللازم \* سبحة المرجان \*)

وم عی سرم ﴿ و قول آزاد ﴾

\* لقد لقيت في الابرقين مؤملا \* هناك محياها وعيني تهللا \* ( تهلل الوجه تلالاً والعين سالت بالدمع و المعنى انه لما لقيت المحبوبة بعد حمة الفراق تلالاً وجهها فرحة و سال دمع العاشق رقة )

## م و قوله م

\* لله در امام كفه كاف \*

يوم الندى و الوغى بالابيض الصافى \*

(الابيض الفضة والسيف) وهذا النوع هو استخدام المظهر على طريقة الشيخ بدر الدين صاحب المصباح و تعريفه ان يؤتى بلفظ مشترك بين معنين له قرينتان تعين احداهما احد المعنين و الاخرى آخر والشيخ ذكى الدين بن ابى الاصبع مثل هذا النوع

بقوله تعالى لكل اجل كتاب بجعوالله ما يشاء ويثبت فأن لفظة كتاب تحتمل الاجل المحتوم والكتاب المكتوم وقد توسطت بين لفظة اجل تخدم المعنى الاول ولفظة بجعو تخدم المعنى الثانى ومثل غيره بقوله تعالى لا تقربوا الصلوة وانتم سكارى حتى تعلوا ما تقولون و لا جنبا الا عابرى سبيل فالصلوة تحتمل ان يراد بها فعلها وموضعها وقوله حتى تعلوا ما تقولون بخدم الاول و لا عابرى سبيل يخدم الثانى وفيه فظر ابداء آزاد ووجه تسمية هذا النوع بالاستخدام ان كل واحد من المعنيين يستخدم قرينته وهى تخدم صاحبها ومخدومها وتميزه عن غيره وله قسم آخر يسمى استخدام المضر وهو ان يريد المتكلم بدفظ مشترك معنى ثم يعيد عليه ضميرا فصاعدا بمعنى غيره كقول آزاد

\* روحی فداء سلیمی ای انسان \*

ما ان رآی مثلها فی سرب غزلان \*

(قوله انسان هوالبشر و ناظر الهين) واستخرج السوطى فى الانقان آيات كريمات اللاستخدام تعقبه فيها آزاد و قال لا يصبح ما استخرجه وقد الم علماء البديع باستخدام المضمر دون المظهر و قالوا هو احسن موقعا و الطف موردا منسه و لعمرى ان المظهر جايل القدر غير منحط شأنه عن شأن اخيه و قد الم به ادباء الهند في لسانهم و نظموا له امثلة في غاية الملاحة و نهاية الصباحة وعرفه آزاد بتعريف يجب الطباع و سماه باسم يروق السماع و نظم له امثلة لم ينظم احد قبله ولا بعده على تلك الكيفية بل ما روى من امثلته في حكتب هذا الفن الا البيتان المحرى و انما

والما ذكر صرف الخزانة في سلك انواع الاهاند مع انه مشترك بينهم و بين العرب لقلة وجوده في كلام العرب كأنه لم يكن فيه

# ــــ ﴿ بِرَاعَةِ الْجُوابِ ﴾

هى تأدية الجواب عن الاسئله المتعددة بلفظة مشتركة وهذه هى صرف الخزانة غير ان الجواب بكلمة واحدة عن اسئله متعددة نوع عال من البلاغة وعل عجيب من الصياغة فهى من هذه الجهة نوع برأسه و رأيت شعرا هنديا اورد فيسه ناظمه جوابا بكلمة واحدة عن سبعة اسئله كقول آزاد

\* قالوا وما زينة اللاتي فتكن بنا \*

و ما الذي هو حلى العاشق الغزل \*

\* قلنا لهم زين الله الوجود بكم \* تزين الغيد والعشاق بالحجل \*

(الحجل كابل الخلخال وحلقنا القيد)

# ⊸و جمع الخزانه وتفريقها هي⊸

هو ان يجمع المعنيان من لفظة مشتركة في امر واحد ثم يفرق بين جهتي الجمع وهسذا الاسم من ابداعات آزاد وسماه ايضا الجمع مع التفريق للهندى كقوله

\* ان الكميت لبغية في محفل المتجرعين ومعرك الفرسان \*

( الكميت الحمر التي فيها سواد وحرة والفرس الذي لونه كذلك جع المعنيين في البغية ثم فرق الاول على محفل المجرعين والثاني على معرك الفرسان)

#### ﴿ وقوله ﴾

\* سبحان من جمل الكواكب زينة \* للقبـة الخضراء والغبراء \* ( الكواكب النجوم وانوار الروضة )

# ۔ ﷺ التوریة کی د

هذا النوع سلطان المحسنات ولواء الحمد بين الرايات وهو المتصف بغرر المزايا والموجود في جميع السنة البرايا وهي ان يذكل لفظ له معنيان قريب و بعيد فيقصد المتكلم البعيد و يورى عنه بالقريب و يوهم السامع في اول الوهلة و بادى الامر انه يريد القريب و لهذا سميت ايهاما ايضا و يجوز ان يكون له معان متعددة و ذكر المعنيين في التعريف اكتفاء على الاقل و مثلها آزاد بقوله صلى الله عليه و آله و سلم لا يزال اهل الغرب ظاهرين على الحق قيدل هم اهل الشام لانه غرب الحجاز وهو المعنى القريب و الغرب شجرة جازية وقيل الغرب الحدة و الشوكة و المراد بهم اهل الغرب الداو و المراد بهم العرب للفهم يسقون بها والمعاني الثلاثة هي البعيدة

#### ﴿ ويقوله ﴾

\* يا قلب ذب همت الاظعان بالسفر \*

وقل سلام على سيارة السمحر « السيارة

السيارة القافلة ومقابل النجم الثابت وباضافتها الى السحر تنمين الزهرة الصباحية والمراد بالمعنيين الاخيرين المحبوبة والامير خسرو الدهلوي اوصل التورية بالفارسية الى سبعة معان و انما ذكر التورية هنا مع كونها مشتركة بين العرب والهند بل بين جيع الالسنة لانها و صرف الخزانة تريان ممماثلان و توأمان متشاكلان فرآى جمهما من الحسنات وقطع الرحم بينهما من السيئات ولهذا قرفها بصرف الخزانة والفرق بينهما أن اللفظ المتعدد المعنى انكان كل واحد من معانيه مقصودا بالذات فهو صرف الخزانة وأن كأن المعنى القريب من معانيه توطئة والمعنى البعيد مقصودا بالذات فهي النورية \* والفرق الآخر ان النورية يصح فيها معنى الكلام أن اكتفيت باحد المعندين وصرف الخزانة مختل فيه المعنى أن أكنفيت باحدهما \* وللتورية تفصيل ذكره أدياء العرب في مصنفاتهم ولها امثلة عديمة امثالها في مؤلفاتهم ولاسما بديمية ابن حجة فانه وسع الباب وملا الاهاب وقد طبع في هذا الزمن بمصر القاهرة ومن امثلتها قوله تعالى ابي اعوذ بالرحن منك أن كنت تقيا أي متورعا وقيل اسم رجل كأن شريرا وقوله تعالى طوبي لهم وطوبي كحسني زنة ومعني وشنجرة في الجنة وايضا الجنة بالهندية فازدادت تورية اخرى وفي الآية ايضا ابوقلون والتورية فيهما من مستخرجات آزاد ما حام حولها احد من المفسرين وانما ذكروا المعنيين بلاذكر التورية وقد اكثر آزاد من ايراد امثلتها من اقوال شعراء العرب و الهند منها قوله

\* روحى فداؤك يا نسيم الوادى \* قد جنتنى بشمائم الاوراد \* في القاموس الاوراد موضع وجم ورد وقوله

\* ابكى فيا من لام لا تك جاهلا \* لله انصف كيف انهر سائلا \* ﴿ وقوله ﴾

\* لقد طال أشجاني بطول مطالك \* فعطفا على المهلوك يا ابنة مالك \*

﴿ و قول ابن نباتة المصرى ﴾

قام يرنو بمقلة كحلاء \* علمنني الجنون بالسوداء

# مع قل الماهية كا

هو ان تنبدل حقيقة شئ بحقيقة اخرى وهو على اربعة اضرب قلب الجوهر بالجوهر بالجوهر بالجوهر بالعرض وقلب الحرض بالجوهر وقلب الماهية بالجوهر وقلب الماهية مطلقا واستغراج آزاد هذا التقصيل وجعله على اربعة اضرب فالاول كؤول ابن عبد ربه الاندلسي

ما ان رأيت و لا سمعت عثلها \* درا يعود من الحياء عقبقا \*
﴿ وقول آزاد ﴾

﴿ وقوله ﴾

رأيت من سنه البسام في احد \*

طلعا غدا في سبيل الله مرجانا \*

﴿ و الثاني كقول المعرى ﴾

وراء امام و الامام وراء \* اذا انا لم یکبرنی الحکبراء \*
 و الثالث کفول آزاد ﴾

\* لقد ذقت یا اسماء فیك هیاما \* الى ان غدا هذا الفلام غراما \*
﴿ و الرابع كقول الصفدى ﴾

\* تشمموا زهرا من حول تربته \*

أضحى نسيم الصبا من نشره عطرا \*

\* هذى محاسن ذاك الوجه غـير، \*

بطن الثرى فاستحالت فوقه زهرا \*

# ﴿ الاستبداد ﴾

هو ان بستبد المعلول و يوجد بدون العلة كفول النبي صلى الله عليه وآله و سلم من جعل قاضيا بين الناس فقد ذبح بغير سكين و قول المتنى

وكيف عرفنا رسم من لم يدع لنا \* فؤادا لعرفان الرسوم ولا لبا فوجود العرفان بدون الفؤاد و اللب وجود المعلول بدون العلة وقول ابى سعيد البورى

ايا حامل الرمح الشبيد بقده \* ويا شاهرا سيفا حكى لحظه عضبا صنع الرمح و اغدما سلات فربما \* قتلت و ما حاوات طعنا ولا ضربا

# الطغيان کا

وهو ان يطغى المعلول ويتخلف عن العلمة النامة وهذا النوع عكس الاستبداد كقول المتنبي

\* رأت وجه من اهوى بليل عواذلى \*
 فقلن نرى شمسا و ما طلع الفجر \*

﴿ و قول ابن جابر الانداسي ﴾

ما للمثال الذي لا زال مشتهرا \* للمنطقيين في الشرطي تسديد اما رأوا وجه من اهوى وطرته \* الشمس طالعة و الليل موجود

# - التسلط كا

هو ان تأخذ العلة الناقصة مقام العلة النامة و توجد المعلول و يلزم هذا النوع نوع آخر و هو الاستبداد لكن المنظور في التسلط استقلال العلة الناقصة في التأثير والمقصود في الاستبداد وجود المعلول بدون العلة كقول التهامي

لها سیف طرف لا بفارق جفنه \* ولم ار سیفا قط فی جفنه یغری الله الشریف الرضی کم

سهم اصاب ورامیه بذی سلم \* من بالعراق لقد ابعدت مرمات قال الصفدی فی شرح لامیة العجم سئل ابن الجوزی کیف بنسب قتل الحسین رضی الله عند الی یزید و هو بالشام و حسین بالعراق فانشد قول الرضی هذا \* و قول آزاد

فيا لسهام

# \* فيا اسهام اعينهن تصمى \* قلوب العاشقين مع اعوجاج \*

# ۔ ﴿ الاءتساف كور

هو في اللغة الاخذ على غير الطريق و في الاصطلاح ان لا تؤثر العلمة في ما هي علمة له و تؤثر في غيره و يلزم هذا النوع نوعان آخران الاستبداد و الطغيان و مطمح فظر المتكلم فيه الاعتساف كقول مجمد النملي من شعراء دمية القصر

\* اشفقت لما حل اصداغه \* ساحة خد جرها محرق \* \* فانقلبت اصداغه حسكلها \* سالمة واحترق المشفق \* ﴿ وقول آزاد ﴾

ما بال ساق انار الكاس من لهب \* فناول الغير اياها و احرقني

# ۔ ﴿ وَالاَةُ الْعَدُو ﴾ والاَةُ الْعَدُو

دع عنك لومى فان اللوم اغراء \* وداوني بالتي كانت هي الداء

في المصراع الاول الوفاق و في الثاني موالاة العدو و قول الطفرائي في الشمع

\* یحیی بما یفنی به من جسمه \* فعیاته مرهونه بفنانه \*

## - ﴿ المخالطة ﴾

هى عبارة عن ان يعلل امر كاذب بامر صادق و وجه النسمية مخالطة الصدق بالكذب و هذا النوع عرفه الاهاند بذلك و امعن آزاد النظر فوجد، في معانى المبالغة و ذكر، في الانواع الهندية لانه من هذه الحيثية نوع على حدة كقول آزاد لا يستطيع غشوم الدهر يظلمني \* قد اعتصمت بذبل السيد البطل

م المخالطة كالح

هو ان يملل امر صادق بامر كاذب باعتبار لطيف و هذا النوع وجدته في بعض امثلة حسن التعليل كقول ابى هلال العسكرى زعم البنفسج انه كهذاره \* حسنا فسلوا من قفاه لسانه فكون لسان البنفسج في قفاه صادق و زعه انه كهذار المجبوب كاذب

# ۔ ﴿ التَّأُو يَل ﴾ --

هو صرف الشي عن ظاهره اذا تتوجه اليه مؤاخذة فأن كأن

. ما يحتاج الى الصرف فعلا يكون فعلبا او قولا يكون قوليا والاول من مستخرجات الاهاند كفول الحطيئة

\* اذا ما المين فاض الدمع منها \*

اقول بهما قذى و هو البكاء \*

والثباني من مستخرجات العرب وهو جزء من النورية وهو ان يقول المنكلم كلاما تنوجه اليه المؤاخذة فيتخلص منها بابداع وجه من الوجوه اما بتحريف كلة او بتصحيفها او بزيادة او بنقص او بغير ذلك والتأويل القول ما لم يتغير فيه اللفظ فخرج ما فيه الشحريف و فظائره و من شواهده ما حكى ان ابا مسلم قال لسليماني بلغني انك كنت في مجلس و قد جرى ذكرى فقلت اللهم سود بلغني انك كنت في مجلس و قد جرى ذكرى فقلت اللهم سود وجهه و اقطع رأسه و اسقني دمه فقال نعم قلت ذلك و تحن جلوس تحت كرم حصرم فاستحسن ابو مسلم منه ذلك و منه قول الوأوآء الدمشتي

بالله ربكما عوجا على سكنى \* و عاتباء لعل العتب يعطفه وعرضا بى و قولا فى حديثكما \* ما بال صبك بالهجران تتلفه فان تبسم قولا عن ملاطفة \* ما ضر او بوصال منك تسعفه و ان بدالكما فى وجهه غضب \* فغالطه و قولا ابس فعرفه فول آزاد ﴾

مشت نحو الحديقة في نساء ، فقلن هنا اسير مستهام ،
 تغير لونها سمعا لذكرى ، فقلن مرادنا منه الحمام ،
 وقوله ﴾

\* قلنا رأينا بالنقا نفارة \* سلبت عقول الناس بالخيلاء \*

#### \* فنفسيرت حسناء رامة غيرة \* قلندا اردنا ظبية الصحراء \* -

#### ۔ کے اضمار النہی کھ⊸

هو ان يكون مراد المتكلم بالامر نهيا بدلالة قرينة و هذا النوع عرفه الاهاند بهذا و ذكر صاحب التوضيح استعمال الامر في سته عشر معني منها النهديد كقوله تعالى اعلوا ما شئتم و قوله من شاء فليكفر \* و لا يخنى ان في الآيتين نهيا في لباس الامر ادخله الاهاند في انواع البديع و هو حرى به و لم يدخله ادباء العرب فيها و من امثلته قول آزاد

\* ان كنت تذهب قطعا عن دويرتنا \*

فاقتل محبا يخاف الهمجر ثم سر \*

اقتل و سر نهیان فی لباس الامر بقرینة ان العاشق یطلب قتل نفسه و ذهاب المحبوب والظاهر ان الامرین لیسا مما یرضی به العاشق

## ۔ ﷺ التنوع ≫⊸

هوان تكون لشئ واحد ماهيات متعددة حسب تعدد الجهات المتنوعة كتعدد الاعتقاد وتعدد المكان وتعدد الزمان فالاول كقول آزاد

\* هذا الامام الفرد في اقرآنه \* اضحى لاصناف الانام ما با \* \*بلفيه ارباب السرى بدر الدجى \* و يراه اهل الاعتفاء سحاباً \*

#### € 44 €

#### ﴿ وَالثَّانِي كَفُولُ الْمُنَّتِي ﴾

\*اریقک ام ماء الغمامة ام خر \* بنی برود و هو نی گبدی جر الثالث کقول آزاد که

\* الحب طورا ضرام وهو آونه \* ماه فذلك اورانا و اروانا \* وهدذا الضرب الاخبرملتيس بقلب الماهيدة اذ تبدل احدى الحقيقتين بالاخرى كتبدل الدر بالعقيق في قول ابن عبد ربه الانداسي المتقدم والفرق بنهما أن المقصود في التنوع بيان كلتا الحالتين والنسبتين كما يطهر من الامثلة نخلاف قلب الماهية فأن المقصود به هي الحالة الثانية اي الحالة المتبدل بها دون المتبدل منها و أن كانت مفهومة على طريقة التبع و اللزوم ﴿ قَفَ ﴾ الاهاند استخرجوا التنوع مطلقا وتفصيله الى التعدد الاعتقادي والمكاني و الزماني و استخراج امثلته و رفع النباس الزماني يقلب الماهية من فكر آزاد وقد ذكر في هذه المقالة سوى الانواع المختصة بالاهاند خسة انواع لوجوه عرفتها وهي استخدام المظهر الذي هو صرف الخرانه و استخدام المضمر في ضمنه و التوريه و عكس الانتزاع و عكس المخالطه \* و اما المحسنات التي استخرجها آزاد فقد قصد بها تعریب البدیع الهندی و مزج عرف الصندل بالارج الرندى وطالع عليها الدواوين العربيه وتصفح الكتب الادبية ولم يشتغل بها الاعدة اشهر ولم يتناول الا غرفه" من سبعه ايحر لانتفاء الفراغ وعدم مساعدة القلب والدماغ والا فكان الاحمّال القوى ان يسنع له انواع اخر و يزداد على

#### € 17 m

القلادة القصيرة درر غرر ولكن في هذا القدر كفايه لن له رايه فيها

#### ۔ ﷺ التفاؤل ﷺ۔۔

وهذا النوع ما اعلى منصبه و ما ارفع مربعه و البحث عنه موجود في مؤافات الادباء منها ما قال السكاكي في المفتاح و هل تسبيه العرب الفلاة مفازة و العطشان ناهلا و اللديغ سليما و ما شاكل ذلك الا من باب التفاؤل فالمفازة هي المنجاة و الناهل هو الريان و السليم هو ذو السلامة و ذكر علاء البديع محت التفاؤل في براعه المطلع لكن لم يفرزه احد ولم يجعله نوعا برأسه و نظمه آزاد في سلك الانواع و جعله نغمه مستقله لاراحه الاسماع و هو عبارة عن استنباط الحير من قول او فعل فن امثله الاول قول الانصاري لغلامه يا سالم يا يسار حين قدم النبي صلى الله عليه وآله و سلم الدينه فقال سلمت لنا الدار في يسمر و قول قائل

امر على وادى الاراك تفاؤلا \* لعسلى فى وادى الاراك اراكا ت

استاك بعدك بالاراك تفاؤلا \* باسم الاراك اقول سوف اراكا و رفضت امساك السواك قطيرا \* من ان يكون تمسكى بسواكا و من امثله " الثاني ما روى عنه صلى الله عليه و آله و سلم من "محويل الرداء في الاستسقاء و قول آزاد \* لقد طال ايام النفرق بيننا \* من الله ارجوان يعيد وصاله \* رأيت غرالا بالمفازة سانحا \* سيسنم لى ظبى اروم جاله \* ( السانح ما مر هى يجيئك من ظبى اوطائر و هو خلاف البارح وكانت العرب تتفاءل بالسانح و تتطير بالبارح ومن امثالهم من لى بالسانح بعد البارح اى بالخير بعد الشر ) ولم اذكر التطير في مقابلة التفاؤل لان الطيرة شرك كقول بعضهم

\* تغنى الطائران وبذكر سلى \* على غصنين من غرب وبان \*

\* فكان البان ان بانت سليمي \* و في الغرب اغتراب غير دان \*

#### ۔ ﷺ النذر کے ص

هو ان يوحب المشكلم على نفسهٔ علا تبكون فيه حسبه حسب اعتقاده بشرط ان يحصل له ما يتمناه كقول آزاد اروم دواما ان اطير الى الحمى \* فهل فى البرايا اجمع استعيرها افك ظبساة صادها متقنص \* اذا لقيتنى ظبيه استربرها

## ۔ پیر الوفاق کی ⊸

هو ان يجمع المشكلم في كلامه الضدين بحيث يصدق كل منهما على الآخر والطباق عند مشايخ البديع هو ذكر المتضادين في الجملة كقوله تعالى فليضحكوا قليلا وليبكوا كشيرا وقوله تعالى و ما يستوى الاعمى

والبصير ولا الظلمات ولا النور ولا الظل ولا الحرور وهو اول نوع من انواع البديع التي ذكرها السكاكي في المفتاح و آخرون في مصنفاتهم \* قال التفتازاني في المطول ليس المراد بالتضادين ههنا الامرين الوجوديين المتواردين على محل واحد بينهما غاية الخلاف كالسواد والبياض بل اعم من ذلك وهو ما يكون بينهما تقابل و تناف في الجملة وفي بعض الاحوال سواء كان التقابل حقيقيا او اعتباريا وسواء كان تقابل التضاد او تقابل الانجاب والسلب وتقابل العدم والملكة وتقابل التضايف وما يشبه شبئًا من ذلك انتهى \* و المراد عوافقة الضدين هنا صدق احد الشيئين اللذين بينهما نسبه من هذه النسب على الآخر كما يظهر من الامثله فالوفاق اعلى طبقه من الطباق و هو نوع لم يستخرجه اديب ولاظفر به لبيب مع ان مهرة كل عصر صرفوا هممهم في استخراج الاقسام وصادة كل مصر نصوأ حبائلهم لتسخير الارآم فالهم الله تعالى آزاد جع الضدين و وفقه باصلاح ذات البين والطباق اعم مطلقا من الوفاق على ضربين معنوي و لفظى فالاول كقوله تعالى هوالاول و الآخر و الظاهر و الباطن و ما روى عن عايشه " رضي الله عنها انهم ذبحوا شاة فقال النبي صلى الله عليه و آله وسلم ما بتى منها قالت ما بتى منها الاكتفها فقال بقى كلها غيركتفها رواه الترمذي وصححه وقوله صلى الله عليه وآله وسلم سيد القوم خادمهم وقول الشريف الرضى

\* انت السلولقلبي و الغرام له \* فا امرك في قلبي واحلاك \*
﴿ وقول ابن عنين في دمشق ﴾

#### € WY €

بلاد بها الحصباء در و تربها ه عبیر وانفاس الشمال شمول تسلسل فیها ماؤها و هو مطلق \* وصبح نسیم الروض وهو علیل خو و الثانی کقول این نباته المصری مج

\* يتار من دمعي عليك ذوو البكا \*

فأعجب له من سائل يتصدق \*

الطباق بين السائل و المتصدق هنا لفظى لان السائل من السيلان لا من السؤال فالوفاق ايضا كذلك و قوله ايضا

اذا سألوبي عن هوى قد كنته \* سكت اراعى واشيا و رفيبا و جاوب عنى سائل من مدامعى \* فلله دمعى سائلا و مجيبا

#### ۔ الثبت کی۔

هوان يبقى المعلول بعد فناء العلة المبقية وعلة البقاء قد تكون غير علة الوجود كما ان مسيس النار بالفتيلة علة لوجود السراج والدهن علة لبقائه وقد تكون عينها كالشمس فأنها علة موجدة للحرارة وهي عله مبقية لها كقول المتنبي

\* ارواحنا انهملت وعشنا بعدها \*

من بعد ما قطرت على الاقدام \*

#### ﴿ و قول ابن الدهان ﴾

\* توس القياس فللغرام قضية \* ليست على نهيج الحجى تنقاد \* \* منها بقاء الشوق وهو بزعهم \* عرض و تفنى دونه الاجساد \* ( لا يخفى ان العرض هو الحال المفتقر في تقومه الى المحل فهو معلول لمحله اذ المعلول هو المحتاج الى الغير فكل عرض معلول من غير عكس كلى اذ المعلول قديكون جوهرا كالعقول والنغوس و الاجرام المفتقرة الى علاها

# ح الفصب الفصب

هو ان يتصف شي بخداصة غيره وهو عام من موالاة العدو ويوجد في تشبيد الانتقال ايضا و الاعتباران مختلفان بينهما مسافة بعبدة كافي المصراع الثالث من ببتي المتنبي

\* ولما الثقينا والنوى ورقيبنا \*

غفولان عناكنت ابكي و تبسم \*

\* فلم ار بدرا ضاحكا قبل وجهها \*

ولم تر قبلی میت ا یتکلم \*

﴿ و قول الجليس ابن الجناب ﴾

\* و من عجب ان الصوارم في الوغي \*

تحیض بایدی القوم وهی ذکور \*

#### ۔ ﴿ التوصية ﴾⊸

هو ان بأمر المتكلم شخصا ان يفعل ما يمناه على مذهب العشق وغيره بعد موت الا مركفول آزاد

\* قد قال في ايلا فراش مغرم \* انى لهمت بشمعى الأنوس \* فاوان \* فاوان یقتلنی و یحرق جثتی \* اودع رمادی قبة الفانوس \*
 ﴿ و قوله ﴾

\* احببت غانية النقا و لاجلها \* سكنت فظائرها صميم جناني \* \* ياصاح يوم اذوق كأس منية \* فادفن عظامي تحت ظل البان\*

# -ه کلام الوح کھ⊸

هو أن يفرض المنكلم نفسه ميتا ويتكلم عن نفسه الناطقة كقول آزاد

\* زارت جزاها الله خيرا مشهدى \*

فشممت منها في الضريح عبيرا \*

\* ولقد اتى غصن رطب تربتي \*

• فرجوت تخفيف العذاب كثيرا \*

# ہٰی جر الثقیل ہے۔

هو ان يدعى المتكلم ان الذى يستحيل ممكن و الذى يمكن مستحيل فه و الشهرية و مناط الغرض فيه عدم تعقق الممكن و من امثلته قول النبى صلى الله عليه وآله و سلم الذا سمعتم برجل تغير اذا سمعتم برجل تغير عن خلقه فلا تصدقوا و قول الطغرائي

\* مرض النسيم وضع و الدا. الذي \*

اشکوه لا يرجى له افراق \*

# ﴿ افرق المربض من مرضه افاق ) ﴿ وقول آزاد ﴾

\* يا ايها الاحباب عاد الامس \* لم لا تعود الى تلك الشمس \*

#### ۔ التنزيل ≫۔

هذا النوع فرد من المبالغة و هوان ينزل القليل منزلة الكشير او الصغير منزلة الكبيراو بالعكس فيهما والقله والكثرة تستعملان في الكبر في الكبر المنصل في السحم المنفصل و الصغر و الكبر يستعملان في الكم المنصل فهذه اربعة اضرب و الاولان قديمان مستفادان من النوع الذي استخرجه ابن ابي الاصبع و سماه حصر الجزئي و الحاقه بالكلي اما كلامه في تعريفه فهو مضطرب و فيه الذي يجدى قول ابي الحسن السلامي

فبشرت آمالی بملك هو الوری \*

و دار هي الدنيا ويوم هو الدهر \*

فانه يستفاد منه الضربان الاولان و مثال تنزيل الـ كبير منزلة الصغير قول المتنبى في الناقة

نضحت بذكراكم حرارة قلبها \*

فسارت وطول الارض في عينها شبر \*

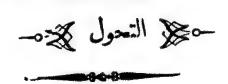
﴿ وقول آزاد ﴾

\* متصرف في الدهر نافذ حكمه \* ان السماء لحلقة من غاتمه \* ومثال تنزيل الكثير منزلة القليل قول المتنبي \* ان كان لا يدعى الفتى الاكذا \* رجلا فسم الناس طرا اصبعا \* ﴿ و قول آزاد ﴾

\* حى الاله لياليا بالحيف \* ماكن غيرلييله" في الصيف \* ( ايالي الصيف تكون قصيرة و اقصرها آخر الجوزاء وهو المراد من لييلة في البيت و الزمان كم منصل غير قار اما الليالي في قوله فقد عرض لها الكم المنفصل قال ابن ادريس في السرائر ان العرب تزعم أن فصف النهار الاول في الصيف الحول من النصف الا خر و في الشناء بالعكس و عليه قول الشاعر

\* فياليت حظى من وصال أميمة \*

غدیات صیف او عشیات شتوه \*)
و فی شرح بدیعیه الحلی وجد علی بیت النوع بالحره هذه العباره
حصر الکلی و الحاقه بالجزئی او بالعکس و علم من هذا انه خطر
بباله شق العکس ولکن ما نظمه و لا اورد له مثالا و كذلك
اصحاب القصائد البدیعیات النی طالعتها و الله اعلم



هو ان تنقلب المعاملة المقررة بين الامرين كما روى ان رجلا دخل على على حكرم الله تعالى وجهه فقال والله لقد زينت الخلافة وما زانتك ورفعتها وما رفعتك إوهى كانت احوج اليك منك اليها وقول المتنى

# التطيب انت اذا اصابك طيه \*

والماء انت اذا اغتسلت الغاسل \*

ای الطیب انت طیبه اذا اصابك و الماه انت الفاسل له اذا اغتسلت

#### ﴿ وقوله ﴾

\* هنشًا للت العيد الذي انت عيده \*

وعید لمن سمی وضعی و عیدا \*

( ای انت عید العید و المفرح الذی هو مفرح للناس و انت عید لمن سمی الله و ذبح اضحیته و عید ای شهد العید )

﴿ و قول على بن الجهم ﴾

\* وما انا بمن سار بالشعر ذكره \*

و ایکن اشداری بسیرها ذکری \*

#### ﴿ و قول الغربي ﴾

\* اذا زان قوما بالمناقب واصف \* ذكرنا له فضلا يزين المناقبا \*

## حى الخارق ﷺ⊸

هو وقوع امر يدكون مستحيلا عادة او عقلا و هو الجنس والحسنات الخمس الهندية المتعلقسة بالعلل وغيرها بما فيسه الخرق كقلب الماهية و الوفاق و التثبت والغصب من انواعه وافراز هدده الانواع عن الجنس كافراز التدبيج عن الطباق فان بعض الانواع لعلو شأنه وسمو مكانه يجب ان يميز عن انرابه

اترابه و بجلى على كرسى مين اصحابه \* و المبالغة اعم من الحارق مطلقا و هجى مخصرة في التبليغ و الاغراق و الغلو لان ما يدعى وقوعه ان كان ممكنا عقلا و عادة لكن يكون مستبعدا فتبليغ كقول امرى القيس في الفرس

\* فعادى عدا، مين تور و نعجة \* دراكا و لم ينضيح بماء فيغسل \* ( ادعى ان هذا الفرس أكثر العدو وادرك ثورا ويقرة وحشين في سوط واحد ولم يعرق و هـذا ممكن عقلا وعادة ولكنه مستبعد ) وان كان ممكنا عقلا لا عادة فاغراق كقول الشاعر \* ونكرم جارنا ما دام فينا \* و ندَّه الكرامة حيث مالا \* ( ادعى أن جاره لا يميل عنه الى جاء الا و هو يرسل الكرامة و العطاء على اثره و هددا عمكن عقلا ممتع عادة فهو اغراق لا تبليغ) و أن لم يكن ممكنا لا عقلا و لا عامة فغلو كقول أبي نواس \* واخفت اهل الشرك حتى انه \* لتخافك النطف التي لم تخلق \* ( ادعى أنه يخاف الممدوح النطف الغير المخلوقة وهذا ممتنع عقلا و عادة ) ومن ههنا تبين ان البالغة تعم المستحيل و المستبعد والخارق يختص بالاول اذ المستبعد يوجد عادة و ان قل فلا يصدق عليه ما عرف به الخارق فالمبالغة اعم من الخارق مطلقا و قول امرى القيس في الفرس مبالغة وليس بخارق وفي المستحيلات العادية و العقلية يجتمعان معا كما مضى في قول ابي نواس و للخارق انحاء اكت برها يوجد في الاستعارة واساس الاستعارة على تناسى التشبية وادعاء أن المستعار له عين المستعار منه لا شي مشبه به کفول عمر بن ابی رسمة

\* ايها المنكم الثريا سهيلا \* عرك الله كيف يلتقيان هي شامية اذا ما استقلت « وسهيل اذا استقل يماني » فلولا أن محبوبته الثريا بعينها وأبن عبد الرحن سهيلا بعينه لما صم الاستعجاب من أجمّاعهما وقد تقرر عند العلاء ان الاستعارة مبالغة في التشبيه قال اهل الادب احسن الغلو ما اقترن باداة تقربه الى القبول مثل كاد ولو و نحوهما كقوله تعالى يكاد زيتها يضي و او لم تمسه نار فان اضاءة الزيت مع غدم مسيس النار مستحيلة عقلا وعادة ويدخول يكاد قربت من الصحة فانه يدل على مقارنة الاضاءة وقوعها الذي هو المستحيل اما الخارق فلا بد فيه من عدم الاقتران باداة التقريب كما سبق في قول ابي نواس لان مداره على خرق العادة وخروج المستحيل عن مضيق الاستحالة الى فضاء الامكان واداة التقريب تدل على خلافه فهى تنافى الخارق فالغلو بعم المستحيل ااواقع والمستحيل القريب من الوقوع و الحارق يختص بالاول فهو اعم من الخارق مطلقا \* ثم اعلم ان القوم ود بالغوا في امر المبالغة ردا وقبولا فنهم من قال انها مردودة مطلقا ومنهم من قال انها مقبولة مطلقا واختار الجمهور الفصل ومنهم صاحب النلخيص حيث عد المبالغة من الوجوه المحسنة ثم بعد ما عرف مطلق المبالغة وحصرها في اقسامها الثلثة قال والمقبول مند اى من الغلو اصناف منها ما ادخل عليه ما يقربه الى الصحة نحو لفظة يكاد في الآية و منها ما تضمن نوعا حسنا من المخييل كقول ابي الطيب في الخيل

\* عقدت سنابكها عليها عثيرا \* او تبتغي عنقا عليه لامكنا \* ومنها

ومنها ما اخرج مخرج الهزل والخلاعة كقوله \* اسكر بالامس أن عزمت على الشرب غدا أن ذا من العجب \* قال آزاد الظاهر أن وجه الرد أمّا هو أشمّالها على الكذب كما يظهر من تعليل من ردها مطلقا حيث قال خير الكلم ما خرج مخرج الحق وجاء على منهج الصدق والطرفة ان وجه القبول ايضا هو نفس أشتمالها على الكذب لان اعذب الشعر عند الشعراء اكذبه فالنزاع بينهما لفظى لانه راجع الى انها مردودة عند اهل الشرع ومقبولة عند اهل الشعر لكن لا يظهر أن أصحاب التقصيل مأذا أرادوا بالحسن والقبول أذ او كان مرادهم ما هو عند الشرع وهو منحصر في كون الكلام على منهج الصدق والحق لا يحسن عد ما ادخلت عليه , كلات التقريب من المقبول لانه ان كان المقصود بكلمات التقريب تحصيل الصدق نفسه لتوقف القبول عليه بناء على ان المدعى حيشذ هو قرب الحصول لانفسه والكذب المستحيل هو الخصول لاقربه فالتقريب يخرج الكلام عن حد الغلو اللهم الا ان يرتكب مجاز بعيد بان يعتبر ما كان عليمه قبل دخول اداة التقريب كما يشير اليه قول صاحب التلخيص وأن كأن المقصود تحصيل القرب من الصدق لانفسه كما يدل عليه قولهم يقربه الى الصحة بناء على أن المستحيل مما يصفه العقل وأو عمونة الوهم بالشدة والضعف وان لم يكن في نفس الامر كذلك كما يعتبر الترتيب في قولهم مات الناس حتى الانبياء فالضعيف من المستحيل قريب من الصدق والوقوع بالنسبة الى ما هو اشد

منه وان لم یکن صادقاً فی نفسه فلا جدوی فیه اذ لا یدخل الکلام فی حیطهٔ الصدق بعد دخولها ایضا الا تری بیت المعری یصف البرق

\* شجاركبا و افراسا و ابلا \* و زاد فكاد ان يشجو الرحالا \* فأن حزن الرحال كا هو مستحيل يكون قريها منه ايضا كذلك والعجب أن المعرى قدم كذبين ولم يجتنب عنهما واجتنب يزعم من كذب واحد وكذلك بيت ابي الطيب المتقدم في الخيل اذ المدعى أن الغبار الصاعد من سنابك الخيل صار ارضا صالحة لان تسير ثلك الحيل عليها وهو كاذب واو التي بعدها لا مدخل لها في تقريم من الصدق نعم او قال تسير عليه الخيل لكان جما بين كذبين فان لو و ان ذهب بالثابي لكن جاء بآخر بدلا عنمه وهو انتفاء السير لانتفاء الابتغاء وليس كدلك بل انتفاء السير وانتفاء الابتغاء كلاهما لانتفاء التمكن منه ولايصيح عد يكاد زيتها الآية من الغلو اذ يستحيل عليه سبعاله عقلا ونقلا ان يتكلم كذبا كيف ورسوله صلى الله عليه و آله و سلم لم يجرعلى اسانه الا الحق فالحق تعالى احق به ولا سيما كتابه الدى لا يأتيه الباطل من بين يديه ولا من خلفه و لها معنى آخر وهو انه سيحانه وصف الزيت اولا من جهد شجره فان حسن المنبت واعتدال مزاج الشجر يدل على جودة الثمر وحسن قوام ما يتخذ منه و قوة آثاره المطلوبة ثم وصفه مزجهة نفسه يائه اصفاء لونه وحسن قوامه ولمعانه يفيد الزجاجة التي حل بها قبل مسيس النار نورا و چلاء قريبا عما يفيد، بعد المسيس

من النور وايضا هذا هو فألدة يكاد فني الزجاجة نور على نور اى نور حاصل بعد مسيس النار زائد على نور حاصل من صفاء الزيت و جلاله يهدى الله لنوره من يشاء و هذا المعنى يفهم من تفسير البيضاوي ولذلك لا يحسن عدما فيه نوع من حسن التخييل من المقبول لأن الحسن التخييلي لا يوجب الحسن الشرعي و كذلك ما اخرج مخرج الهزل والحلاعة اذ مناط هذا الحسن على الصدق و مناطهما على الكذب و ان كان المقصود ما هو مقبول عند اهل الذوق اذ الكين الذي لا يهز الطبع والا يهجه قبيح عند الكل و الشعراء لا يقبلون الصدق الخالي عن الحسن فأن الحكذب العاري عند من درجمة قبولهم فشرط القبول-يندد هو الحسن المهيج و وجود الكامات المقربة وعدمها فيه سيان فكلما بزداد يه الحسن يزداد به القبول \* بقي شيُّ و هو ان مطلق الاضاءة يوجد من غير النار كما في الجواهر النيرة وانما ينوقف عليها الاشتعال توقفا عاديا فأضاءة الزيت بل اشتعاله ايضا بدونها لدس بمستحيل عقلا بل عادة ولا سيما بالنسبه" الى الله الذي جعـل لكم من التجر الاخضر نارا وكذلك شجو الرحال اما سمعت بالجذع و حنينه في فراق النبي صلى الله عليه و آله و سلم و المعزات لا توتى من المستحيلات العقلية لانها لا تدخل تحت قدرة الله تعالى باتفاق علماء الفنون العقلية و النقلية فني كون الآية الكريمة وبيت المعرى وامثالهما من امثله" الغاوكلام فضلا عن أن تكون شواهد بل المثال للغلو ما قال ابن هاني المغربي في المعز لدين الله

ما شئت لا ما شاءت الاقدار \* فاحكم فانت الواحد القهار ( ولا يخنى ان هذا الغلو بما يقبح فى الشرع ) ﴿ وقول آزاد فى صفة العجوز ﴾

\* لاحت عجوز طويل العمر بارحــة \* فعــــــرت مقل الرائين حالتهــا \*

\* قد اخبر الناس ان الشمس اذ ولدت \* كانت على هذه الهرمي حضانتها \*

وافراز الخارق عن المبالغة حكافراز حصر الجزئي والحاقه بالكلى عنها ومن امثلة الخارق قول ابي نواس في الخمر \* فاسقني البكر التي اعتجرت \* بخمار الشيب في الرحم \* (اي بلغت اقصى السن في دنها ولم تخرج عنه وقال بعضهم سئل ابو نواس عن معناه فقال ان الكرم اول ما بخرج العنقود في الزرجون بكون عليه شي شبيه بالقطن)

#### ﴿ و قوله بعده ﴾

\* ثمة انصات الشباب لها \* بعد ما جازت مدى الهرم \* (يقال انصات المنحنى اى استوت قامته فالمعنى انتهض الشباب لها)

#### ﴿ وقول المتنبى ﴾

كشف ثلاث ذوائب من شعرها \* في ليله وأرت ليالي اربعا واستقبلت قر السماء بوجهها \* فارتني القمرين في وقت معا ﴿ و قول ابن العميد ﴾

#### € 19 m

\* ظلت تظللني من الشمس \* نفس اعز على من نفسي \*

\* فاقول يا عجبا و من عجب \* شمس تظالمي من الشمس \*

#### ح ﴿ الافحام ﴾

وهو عبارة عن ان يدعى المنكلم وقوع امر يعتقده الناس مستحيلا او مستبعدا و الخارق و المبالغة فيهما مجرد دعوى المنكلم بلا بينه و الافعام فيد الدعوى مع البينة و الزام من ينكرها ( يقال افعمته اذا اسكته في خصومة وغيرها من فعم الصبي اذا بكي حتى ينقطع صوته ) و ربما يلتبس الخارق بالافعام فالاول و هو الافعام في المستحيل مثاله قول بعضهم

- \* برهن اقليدس في فنه \* وقال النقطة لا تنقسم \*
- \* ولى حبيب فه نقطـة \* موهومة تقسم اذ يبتسم \* و مثال الافعام في المستبعد قول المتنبي
- \* و ان تفق الانام و انت منهم \* فان المسك بعض دم الغزال \* ﴿ و قول آزاد ﴾

لا غرو ان اخر الخلاق بعثته \* هو المقدم في المعنى على الرسل فبدل منه في الانشاء توطئة \* وانما نظر المنشى الى البــدل

## ۔ التشبیك کی۔۔

هو ان يجمع المشكلم بين التهنئة والتعزية وهذا النوع جزء ( ٧ ) من الآفتنان و هو عبارة عن الاتبان بفنين مختافين من فنون الكلام كالنسيب والحماسة والمدح والهجو وهو اشرف اجزاء الافتنان و مثله مثل الافسان بين انواع الحيوان وكأن يتمنى ان يميز عن العصابة ويقدم على سائر الصحابة فخلصه آزاد عن زحة الشركاء واجلسه مستبدا على مسند العلياء و من امثلته قول الشيخ جال الدين بن نبازة المصرى هنأ به الملك الافضل و دراه بوفاة والده الملك المؤيد

هناء محا ذاك العزاء القدما \* فا عبس المحزون حتى تبسما ثغور ابتسام في ثغور مدامع \* شبيهان لا يمتاز دو السبق منهما ملبكان هذا قد هوى الضريحه \* برغى و هذا اللاسرة قدما و دوحة اصل شادوى تبكافأت، \* فغصن دوى منها و آخر قد نما فقدنا لاعناق البرية ماالك المسكا \* و شمنا لانواع الجميل متما كأن ديار الملك غاب اذا انقضى \* به ضيغم انشا له الدهر ضيغما فان يك من ايوب نجم قد انقضى \* فقد طلعت اوصافك الفر انجما هو الغيث ولى بالهناء مشيعا \* و ابقاك بحرا بالمواهب منعما بك انبسطت فينا التهاني و انشأت \* ربيع الهني حتى فسينا المحرما و كانت وفاة المؤيد في شهر محرم

#### -ه المعارضة كا⊸

هي عبارة عن ان يقيم احد دليلا على خلاف ما اقام عليه الآخر و من هذا الباب ما حكي ان الفرزدق انشد لسليمان بن عبد الملك قصيدته التي يقول فيها \* فبتن بجانبي مصرعات \* وبت افض اغلاق الحنام \* فقال له وبحك يا فرزدق اقررت عندي بالزنا ولا بد من الحد فقال له وبحك يا فرزدق اقررت عندي بالزنا ولا بد من الحد فقال حكتاب الله يدرأ عني الحد قال و اين قال قوله تعالى والشعراء يتبعهم الغاوون الى قوله وانهم يقولون ما لا يفعلون \* فضحك واجازه و قول السراج الوراق

\* و مبخل بالمال قلت الله \* يندى وظنى فيه ظن مخلف \* \* جمع الدراهم ليس جمع سلامة \* فاجابنى الحكند لا يصرف \*

# م الدناح کاه⊸

هو ان يظهر المتكلم في كلامه انبساطا مع الغبر من غير ايذاء له و به تميز عن الهزء والسخرية وهذا النوع معروف والعجب انه ما جعله احد من ادباء العرب نوع برأسه و لا ادخله في سلك الانواع واحسن الزاح ما يحكون خاليا عن الفيحش ان تستمعه العذراء في خدرها لم تستمحى كا قبل في الهجو وكان رسول الله صلى الله عليه و آله وسلم يمازح و لا يقول الاحقا من جلتها انه قالت له امرأة يا رسول الله ادع الله ان يدخلني الجنة فقال صلى الله عليه و آله وسلم يا ام فلان ان الجنة لا تدخلها عجوز فولت تبكى فقال اخبروها انها لا تدخلها وهى عجوز ان الله تعالى يقول انا انشأناهن انشاء فجعلناهن ابكارا اى عند دخولهن الجنة ثم الزاح تارة يكون ظاهره الهزل وباطنه الجد كا تقدم في المزاح النبوى و تارة يدكون ظاهره ظاهره الجد وياطنه الهزل كا قال جيل بن معمر العذرى

وخرجت مختفيا الم ببيتها \*

حتى ولجت الى خنى المولج \*

\* قالت و رأسي ابي واكبر اخوتي \*

لانبهن القوم ان لم تخرج \*

\* فغرجت خيفة اهلها فتبسمت \*

فعلت ان عينها المنطجع \*

( بلح في اليمين لم يكفرها زاعا انه صادق)
قال ابن ابي الاصبع رحم الله جيالا لقد ظرف في هاذبن البيتين ما شاء لانه اتي بهما من باب الهزل الذي براد به الجد انتهى \* وقد عرفت مما سبق انه جد اريد به الهزل وقد يوجد المزاح في بعض امثلة النوع الذي سماه اهل البديع الهزل المراد به الجد و الاعتباران مختلفان كقول ابن الحجاج وقد حضر في دعوة رجل فأخر طعامه الى المساء وجعل يجئ ويذهب في داره

\* يا ذاهبا في داره جائيا \* بغير معنى وبلا فائدة \*

\* قد جن اضيافك من جوعهم \* فاقرأ عليهم سورة المائدة \*

و من امثلته قول ابن الوردى موربا

\* اقول اذ قال لى حببي \* على م فارقتني على ما \*

\* خدك كان الصفا واكن \* قد اصبح المشمر الحراما \*
 ﴿ وقول آزاد ﴾

\* اقبلت اعجمید سمحرا \* فلت بالفارسی آنزدیك فی از آنزدیك الهمرة الممدودة فقط بالفارسیة صیغهٔ امر بمعنی تعالی و نزدیك بفتی التون و سکون الزای المعجمه و کسر الدال المهمله و سکون الفحید بعنی القریب ای تعالی قریبا منی )

\* فاشارت الى مقلتها \* في حضور الرجال لا آتيك \*

\* قلت مهلا سلمت راضية \* حان أن يذهبوا بلا تحريك \*

\* ذهبوا كلهم فقلت لها \* يا فناة اجلسي و رأس ابيك \*

\* رغبت في الجلوس آنسة \* قلت دومي بمهجتي افديك \*

انت شرفت منزلی کرما \* یخدم العبد خدمة ترضیك \*

## - ﴿ الاقتسام ﴿

هو ان يقسم المتكلم اشياء بين اشخاص ويخص في زعمه كلا منها بمن بليق به و من امثلته ما روى الطبراني عن ابن مسعود رضى الله عنه قال دخلت على النبي صلى الله عليه وآله وسلم و هو في غرفة كأنها بيت جام ( بتشديد الميم اى في الحر و الكرب) و هو نائم على حصير قد اثر بجنبه فبكيت فقال ما يبكبك يا عبد الله قلت يا رسول الله كسرى و قيصر يطون على الحز والديباج و انت نائم على هذا الحصير وقد اثر بجنبك فقال فلا تبك فاز لهم الدنيا و لنا الآخرة وقول على كرم الله

وجهد

ب رضينا قسمة الجبار فينا \* لنا علم وللاعداء مال \*

\* فأن المال يفنى عن قريب \* وان الم ليس له زوال \*
 \* وقول البدر بن لؤلؤ الذهبي ﴾

\* احامة الوادى بشرقي الفضا \*

ان كنت مسعدة الكثيب فرجعي \*

\* فلقد تقاسمنا الغضا فغصونه \*

في راحنيك و ناره في اضلعي \*

### ؎﴿ النسوية ۗ ڰ۪؎

هو ان يحسب المتكلم المتضادين في مرتبة واحدة لا يرجع احدهما على الآخر كقوله تعالى استغفر الهم اولا تستغفر لهم ان تستغفر لهم سبعين مرة فلن يغفر الله لهم وقوله تعالى سوآء عليهم أأنذرتهم ام لم تنذرهم فهم لا يؤمنون \* وقول النبي صلى الله عليه وآله وسلم انصر اخاك ظالما او مظلوما قال رجل كيف أنصره ظالما قال صلى الله عليه وآله وسلم تمنعه عن الظلم وقول ابن الفارض

\* قلبی بحدثنی بانك مثلنی \* روحی فداك عرفت ام لم تعرف \* ﴿ و قول بعضهم ﴾

\* دع الايام تفعل ما تشاه \* وطب نفسا اذا نزل البلاء \* \* ولا تجرع لحادثة الليالى \* فا لحوادث الدنيا بقاه \* \* اذا ماكنت ذا قلب قنوع \* فانت ومالك الدنيا سواء \* حسن

### سي حسن النصيحة الله

هو ان يستجلب المنكلم عن نصحه المخاطب نفعا لنفسه كقول ابي منصور الثعالبي

\* يا من جيع الحسن بعض صفاته \*

وحلاوة الدنبا تذاق بفيه \*

\* لا تمرضن جمعی فانك روحه \*

لا تحرقن قلبي فانك فيــه \* ﴿ وقول ان الفارض ﴾

\* اخذتم فؤادى و هو بهضى فا الذي \*

يضركم او ح≥ان عندكم الكل \* ﴿ وقول آزاد ﴾

\* حدا غداة الرحيل حاد \* غناؤه صوت عندليب \*

\* جرت دموعی فقلت مهلا \* تسیر والغیث فی السکوب \* ﴿ وقوله ﴾

\* سماد اتق الولى ولا تسفكى دمى \*

و من ساء يبنى سوؤه فى العشائر \*\* و فى كتاب بستان السلطان باب فى مغالطة الحبيب واستعطافه فيه جلة من اشعار فيها حسن التصبيحة

#### -ه ﴿ الغبطة ﴾

و هو ان يتمنى المنكلم نعمة نالها الغير سواء يريد زوالهـ عن

€ 07 ﴾

صاحبها ام لا وذكر صاحب القا وس في تفسيرها الحسد ايضا فارادة الزوال في المعنى الاصطلاحي موافقة للغة كقول ابي القاسم احمد بن مجمد طباطبا

\* خليلي اني للثريا السد \*

وائى على ريب الزمان لواجد \*

\* ایبقی جیما شملها و هی سند \*

وافقد من احببته وهو واحد \*

﴿ و قول الصفدى ﴾

\* و ما حسدت نفسي سوى نفس الصبا \*

و لا سيما يوم قطعناه بالحرى \*

\* فكم ضم عطفا للفصون مرنحا \*

وعانق قدا للقضيب مقوما \*

\* وقبل خد ااورد وهو مفرج \*

و نغر الاقاحى في الربي اذ نبسما \*

\* وكم بات يستجلي عذار بنفسج \*

سقته الغوادي صوبها فتنمنما \*

### مي حسن الاعتذار كه

هو ان يعتذر المعتذر عن شئ لا يرضاه آخر و يعلله بتعليسل رائق سواء كان حقيقيا او غير حقبق ولا بد فيه ان يكون بيانه سحرا بحمل المخاطب على قبول العذر و بجعل سخطه رضا

رضا كما فى حسن الطلب حيث ينبغى ان يكون بيانه سحرا لا يثقل على طبع المسئول و يجعل بغله كرماكقول المتنبى \* و فى النفس حاجات و فيك فطانة \*

سکوتی بیان عندها و خطاب \*

وبينه وبين حسن التعليل عوم وخصوص من وجه \* وحسن التعليل عبارة ان يدعى المنكلم لشئ علة مناسبة له باعتبار اطيف غير حقيق فادة الاجتماع فيهما كثيرة تظهر من الامثلة الآتية والمنظور المنكلم فيها حسن الاعتسدار ومادة الافتراق كقول الشيخ حسن البوريني

\* و تنفس الصعداء ليس شكاية \* منى لهجرك با ضياء الناظر \* للله بالكن بقلبي من جفاك تألم \* فارى بذلك راحة للخاطر \* و فيسه حسن الاعتذار خالباعن حسن التعليل لدكونه العلة حقيقة والمادة الاخرى للافتراق كقول ابن نباتة السعدى في فرس اغر محجل

\* وادهم يستمد الليل منه \* وتطلع بين عينيه الثريا \*

\* سرى خلف الصباح يطير مشيا \* ويطوى خلفه الافلاك طيا \*

\* فلما خاف وشك الفوت منه \* تشبث بالقوائم والحيا \*

و فيه حسن التعليل خاليا عن حسن الاعتذار ومن امثلة حسن
الاعتذار قول الشيخ بدر الدين البشتكي

\* وقالوا یا قبیح آلوجه تهوی \* وجبها دونه سمر رشاق \* \* فقلت هل انا الا ادیب \* فکیف یفوتنی هذا الطباق \* ﴿ وقول ابن تمیم موریا ﴾ € 0A €

\* قالوا رأيناك كل وقت \* تهيم بالشرب والغناء \*

\* فقلت انى فتى قنوع \* اعيش بالماء والهواء \*

﴿ و قول آزاد ﴾

\* فهاني عن شرب المدام معنف \*

فقلت وجدت الراح شيئًا منفسا \*

\* و لاسما من كف شمس منبرة \*

وان كان هذا الماء ماء مشمسا \*

## م الستخدام كاستخدام الله

هو على ضربين احدهما متعلق باستخدام المظهر وتعريفه ان يشبه شئ واحد او اشياء متعددة باشياء متعددة مندرجة في اللفظ المشترك فالاول كتول ابى نصر عبد الرزاق بن الحسن الفوسنجى من شعراء دمية القصر

\* رنا وجلي واضحى كالمهاة فن \*

لفهم معنى مهاة او تعقدها \*

والمهاة البقرة الوحشية والبلورة والشمس وقد فسرها هو في البيت الثاني فقال

\* اضحى كشمس وجلى بالضواحك دن \*

بلورة ورنا من عين فرقدها \*

الضواحك جع ضاحكة وهي كل سن تبدو عند الضعك و الفرقد ولد بقر الوحش والثاني كقول آزاد

\* ايا من عم نائله البرايا \* لقد اصبحت افضلهم عطاءا \* \* سقيت اوامنا ماء معينا \* فانت و نحن اشبهنا العفاءا \* العفاء كسماء المطر والتراب وثانيهما متعلق باستخدام المضمر و هو الذى يكون المشبه به فيه ضمير الاستخدام كقول الصنى الحلى

\* اذا لم ابرقع بالحيا وجه عفتى \* فلا اشبهته راحتى في التكرم \*

# - ﴿ تشبيه الاثر ﴾.

هو أن يدعى المتكلم أن المشبه عين المشبه به ويطلب منه أثراً من آثار المشبه به كقول البهازهير

\* ايا ظي هلا كان منك التفاتة \*

ويا غصن هلاكان منك تعطف \*

\* عسى عطفة للوصل يا واو صدغد \*

على فانى اعرف الواو تعطف \*

🥏 و قول الشريف الرضي 🏂

\* يا عذبة المبسم بلى الجوى \* بنهلة من ريقك البارد \*

\* ارى غديرا شيما ماؤه \* فهل لذاك الماه من وارد \*

﴿ و قول القائل ﴾

\* اعد ذكر نعمان لنا ان ذكره \*

هو المسك ماكررته يتضوع \* ﴿ وقول آزاد ﴾ \* يا شادنا عن صبه متنفرا \* رفقا بحال متيم اواه \*

\* او ما ترانى مت من الم الجوى \* انت المسيح فاحيني لله \*

## حى تشبيه الانتقال كه⊸

هو ان يدعى المتكلم ان المشبه عين المشبه به و يثبت ما هو من لوازم المشبه به في غير المشبه كقول الشاعر

\* ايا شمعا يضى بلا انقطاع \* ويا بدرا يلوح بلا محاق \* فانت البدر ما معنى انتقاصى \* وانت الشمع ما سبب احتراقى \* وذكر الوطواط فى حدائق السحر تشبيها سماه تشبيه الاضمار وعرفه بان يشبه الشاعر شبئا بشئ يلوح فى الظاهر ان مقصوده امر غير التشبيه وفى الباطن مقصوده هو التشبيه واورد له امثله منها قول نفسه

\* ان كان وجهك شمعا \* فا لجسمى يذوب \* والذى استخرجه آزاد من تشبيه الانتقال هو غير تشبيه الاضمار الا انهما وافقا في المثال فغرض الوطواط ان المراد في الظاهر غير التشبيه وغرضه ان دوبان الجسم الذى هو من لوازم الشمع انتقل الى غيره وشتان بين الفرضين

#### ح ﷺ الاحتراز ﷺ

هو أن يدعى المتكلم ان المشبه عين المشبه به و مع هذا يحترز المشبه المشبه عن بعض اوصافی المشبه به حسنا کان او سینًا فالاول کقول این نباته المصری

\* غزال رمل و لكن غير ملتفت \* وغصن بان و لكن غير منعطف \* و الثانى كفول التهامى

\* هم الاسد لكن يأمن الغدر جارهم \* و لا يأمن الآساد من يستجيرها \*

## ﴿ وقول آزاد ﴾

\* لله غيم فيضه متواتر \* ما شام طرف منه برقا خلبا \*

## -ه ﴿ تشبيه الأستفادة كان

هو ان يستفيد المشبه به من المشبه بعض اوصافه او بالعكس فالاول كقول ابن وكبع

- \* ان الشقيق رآى مخائل وجهه \* فاراد ان يحكيه في احواله \*
- \* فافاد حرة لونه من خده \* وافاد لون سواده من خاله \*

والثانى كقول الشيخ برهان الدبن القيراطي موريا

- \* جزت النقا فعويت لين غصونه \*
- وكثيب واديه وجيد غزاله \*
  - \* واخذت حسن البدر منه وقد بدا \*
- في افقه بمّامه و ڪماله \*

## ﴿ ٦٢ ﴾ -ه تشيه الاستدلال كان

هو ان يدعى المتكلم المماثلة بين الشيئين مستدلا عليها بالجهة الجامعة بينهما والفرق بينه و بين تشبيه البرهان ظاهر فان تشبيه البرهان مداره على تناسى التشبيه بخلاف تشبيه الاستدلال كقول ابن التعاويذى

بين السيوف وعينيه مشاركة \* من اجلها قيل للاغاد اجفان ﴿ و قول آزاد في وصف البيغا ﴾

\* البيغا مثل الحمام متيم \* متمسك بنواضر الاغصسان \* \* ماكان يصبح كالحام مطوقا \* أو لم يذق طعما من الهيمان \*

#### ~ م تشبيه الاجتهاد كا⊸

هو ان يجتمد المشبه به ان يبلغ شـأو المشبه يبلغ او لا يبلغ فالاول كقول آزاد

حيى ملث الغيث فاغية الحمى \* باتت تقبل كفها و بنانها و انظر الى قطر السحابة كم سعى \* حتى غدا درا حكى اسنانها

#### ﴿ و الثاني كقوله ايضا ﴾

البان منفعل من حسن قامته \*و الورد من خده المحمر مذبوح سعى البنفسج في تقليد عارضه \* و انما سعيه في الترب مطروح

﴿ و قوله ايضا ﴾

\* الا ما من نسبم فاح الا \* بحاول عرفها يوما و ايلا \*

\* واحرق نفسه شمع مضى \* ولكن لم بحصل حسن ليلي \*

## ؎﴿ تشبيه الترق ﴾<

هو ان يشبه المشكلم المشبه بشئ ثم يرجع عنه و يشبه بشئ آخر ابدع من الاول بوجه كقول ابى زكريا القرطبي

اقبلت مرتادا لجمودك انه \* صوب الغمامة بل زلال الكوثر وقول آزاد في المسجد النبوى على صاحبه الصلوة و السلام بدت القناديل اللطاف وسقفه \* مثل السماء وشهبها الغراء لا بل قلوب مضرم فيها لظي \* علقت هنا بسلاسل الاهواء

#### حى المفاضلة كه⊸

هو ان يفضل شي على شي باعتبار ثم يفضل الثاني على الاول باعتبار آخر ومن هدا النوع ما صنف الفضلاء من مفاخرة السيف والقلم و مباهاة الصارم والعلم و مفاخرة البخل و الكرم و مفاخرة مصر و الشام و مباهاة الشرق و الغرب والعرب و العجم و النظم و النثر و الجواري و المردان و الورد و المنجس و المسك و الزياد و مناظرة المنجم و الطبيب و الليل و النهار قال بعض الادباء في مفاخرة القلم و قصب المزمار لو انصف اهل العقول لعلوا ان القلم مزمار المعاني كما ان الحاه في النسب مزمار

الاغانى فذاك يأتى ببدائع الحصكم كما يأتى هذا بغرائب النغم وكلاهما شئ واحد فى الاطراب غير ان هذا يلعب بالاسماع و ذلك يولع بالالباب و الطباع و كقول آزاد

\* اليوم خير للمعاش من الدجى \* و الليــل خير منه للاسمــار \*
 ﴿ و قوله ايضا ﴾

\* فريق رجعوا حضرا لما في الطبيعة من محافظة الولاء \* \* وفضل معشر بدوا خرابا \* لراحـة بالهم بالانزواء \*

# ـه ﷺ التفضيل المشروط ﷺ⊸

هُو ان بفضل شئ على شئ مقيدا بشرط بدل عليه صريح اللفظ او سياق الكلام كما قبل في التشبيه المشروط كقول المتنبي

ولو كان النساء كثل هذى \* لفضلت النساء على الرجال فا التأنيث لاسم الشمس عيا \* ولا التذكير فخرا للهلال في الرضى الشميف الرضى الشميف الرضى المناسبة وقول الشميف الرضى المناسبة ا

واذا كانت الملاقاة ليلا \* فالليالى خير من الايام \*

## حري تفضيل الشي على نفسه كي⊸

هو عبارة عن أن يكون المفضل و المفضل عليه شيئًا واحداً كقول آزاد رجه الله لم تبصر العين اسنى من محياكا \* الامحيالة صسان الله اياك ( اودع لفظ العين تورية و هى الجارحة الخساصة و الشمس وفي البيت المدح في معرض الذم وهذا النوع تفضيل صورة و نفى النفضيل معنى قسه على تشبيه الشيء بنفسه )

﴿ وَكُفُولُهُ ايْضًا ﴾

\* لله من هو في الانام منوء \* ان كان اكل مند شخص فهو هو

# م الفضيل الاستخدام الله

هو على ضربين احدهما متعلق باستخدام المظهر و تعريفه ان يفضل شيء واحد او اشياء متعددة على اشياء متعددة مندرجة في اللفظ المشترك فالاول كقول آزاد

- \* اتينا وجيها غزير الندى \* به قرة المقلة الناظره \*
- \* الا انه دام اقباله \* لاسني و اندى من الساهره \*
  - ( الساهرة القمر و العين الجارية )

﴿ و الثاني كقوله ايضا ﴾

- \* أأنت تطلب طيب العيش في حضر \*
- وفي البداوة حسن غير محــدود \*
  - \* عندى البشام الذى في بر ذى سلم \*
- و ورق اغصانه خير من العود \*
  - ( العود الذي يتبخربه و آلة من المزامير ) ( ٩ )

وثانيهما متعلق باستخدام المضمر وهو الذي يكون المفضل عليه فيه ضمير الاستخدام كقول آزاد

\* لله جارية لاحت بذى سلم \* اربت عليها لما لم تخف في الفللم \* الجارية فتية النساء و الشمس وضمير عليها يرجع اليها بالمعنى الثاني

### ۔ ﴿ التشقيق ﴾۔

هوان يبين المتكلم شقين لشي أو اكثر واحسن هذا النوع ما يستوعب فيه الشقوق المكنة و من امثلته قوله تعالى انا هديناه السبيل اما شاكرا و اما كفورا و قوله تعالى فشدوا الوثاق فاما منا بعد و اما فدا. وكقول المتنبى

۵ لمن قطلب الدنيا اذا لم ترد بها \* سرور محب او اساءة مجرم \*
 و قول آزاد ﴾

کیف الملاج و لا انال لقاه ها \* بالصلح او بالحرب او بالدرهم گخو و قول البوصیری می

\* فاصرف هواها و حاذر ان تولیه \* ان الهوی ما توبی بصم او بصم \*

### ۔ کے التصدیر المعنوی کی۔

هو ان بؤتى فى آخر البيت بلفظ يرادف اللفظ الذى هو فى صدر المصراع الشانى المصراع الشانى فهذه

فهذه اربعة اضرب ومداره على اعادة المعنى بخلاف النصدير القديم فان مدارجيع اضربه على اعادة اللفظ فالضرب الاول كقول النهامي

فوت الفتى فى العز مثل حياته \* وعيشته فى الذل مثل حامه و الضرب الثانى كقول آزاد كمج

اتى فى عشق غانبة حـامى \* نجا من مان من الم الغرام ﴿ و الضرب الثالث كقول النهامي ﴾

سددن من تلك العيون اسنة \* و هززن من تلك القدود رماحا ﴿ و الضرب الرابع كقوله ايضا ﴾

\* وهجرت رشف رضابهن لانه \* خر و لست بذائق لمدام \* و من عجائب رد العجز على الصدر ما قاله آزاد في معمى باسم هيفاء

هيفاء قد القيتني ليلة القسدر \* و آنست هي حتى مطلع الفجر وحله ان مطلع الفجر فاء فيكون المعنى هي الى فاء فعصل هيفاء وعلى هذا هي حتى مطلع الفجر في قوة هيفاء فكأنه قبل آنست هيفاء

# م الدعا . كا

هو أن يطلب المذكلم نفعا أو ضررا يقال دعوت له و عليه و هو على ضربين مطلق و مقيد فالمطلق ما لا يكون مقترنا بكلمه ما الزمانية أما الدعاء المطلق في النفع فكقوله تعالى ربنا آثنا في

الدنيا حسنة وفي الآخرة حسنة وقنا عذاب النار وقوله تعالى سلام عليكم طبتم وكقول ابن المعتز

\* اخذت من شبابی الایام \* و تولی الصبا علیه السلام \* ﴿ و قول ابن سناه الملك ﴾

\* بقيت حتى يقول الناس قاطبة \*

هذا ابو الياس اوهذا ابو الخضر \*

#### ﴿ وقول آزاد ﴾

مضى زمان لقينا فيه جـيرتنا \* عنى المهيمن عن ايامنا الاول و اما الدعا، المطلق في الضرر فكقوله تعـالى قاتلهم الله انى يؤفكون و قوله تعالى تبت يدا ابى لهب و تب و كقول ابن المطرز

اذا لم تبلغنی الیکم رکائبی \* فلا وردت ماء و لا رعت العشبا ﴿ و قول آزاد رحمه الله ﴾

لا كان قلب خلا عن كى لاعجة \* و لا عيون بها الا واه لم تمج و المقيد ما يكون مقيرنا بما الزمانية و هى فى الاصل مصدرية صارت نائبة عن ظرفى الزمان المضافى الى المصدر ويسمى هذا دهاء التأبيد و احسنه ما تكون فيه الجملة التأبيدية مناسبة بالجملة الدهائية اما الدهاء المقيد فى النفع فكقول آزاد من قصيدته النبوية ه

اهدى المهيمن انوار الصاوة له \* ما طرز البرق اذيال الغمامات و اما الدعاء المقيد في الضرر فكقوله ايضا خذل الاله بقهره الاعداء ما \* ذبل الفصون من السعوم الشاعل و هذا آخر ما استخرجه آزاد واورد فيه خسة و ثلثين نوعا و ذكر نوعين من مستخرجاته فيما تقدم و هما عكس الانتزاع وحكس المخالطة \* و مما استخرجه الامير خسرو الدهلوى المتوفى سنة خس و عشرين و سبعمائة

# ۔ ابو قلمون کی⊸

وهو في اللغه " ثوب رومي يتلون الوانا و منه يقال للمتلون ابو قلمون وفي الاصطلاح لفظة مشتركة بين اللسانين او اكثر وهو بها المنكلم بحيث يصبح معنى الكلام على اللسانين او اكثر وهو يرجع الى التورية والتورية المركبة من الالسنة المختلفة تحلو للمذاق والامير خسرو رحه الله اخترع الواعا من البديع منها هدذا النوع وهو من الطف الابواع لكن تسميته بابي قلمون من مخترعات آزاد رجه الله و منها

## ۔ ﴿ ذُو الوجهان ﴿ وَ

وهو أن يرتب المتكلم كلاما يصبح معناه بالعربية والفارسية بالتصيف والتحريف ومنها

#### ۔ ﷺ قلب اللسانين ﷺ۔

وهو أن يرتب المتكلم كلاما عربيا أذا قلب يكون كلاما فأرسيا

وساصله ان يورد الشاعر في ابتداء كلامه الفاظا يحسب السامع انه هجو فاذا يسمع باقى الكلام يملم انه مدح و مثله بقول ابى مقاتل العنسرير الداعى الى الحق العلوى يبوم المهرجان

\* لا تقل بشرى ولكن بشريان \* غرة الداعى و يوم المهرجان \* ثم قال الوطواط وعندى ان الاولى ان لا يسلك الشاعر هذا الطريق لانه الى حين يتدارك وينتقل من الهجو الى المدح يتنفص عيش المهدوح و تذهب لذة الكلام و الوطواط ذكر اسم هذا النوع الاستدراك و بعضهم التدارك و اختاره آزاد ليتميز عن الاستدراك الذى هو نوع آخر من انواع البديع و من امثلة التدارك قول المتني

\* و تعدلنى فيك القوافى و همتى \* كأنى بعدح قبل مدحك مذنب \* قال الواحدى المصراع الاول هجاء لولا الثانى وللتدارك ضرب آخر و هو ان ينظم الشاعر بيتا بشعر المصراع الاول منه بالمزاح ثم يجعله المصراع الثانى جدا وهذا الضرب اعذب من الزلال والذ من الجربال و فيه ابيات بالفارسية لبعض الشعراء و بنى عليه آزاد رحه الله هذا التعريف و نظم له امثلة بالعربية و لم يترجم الابيات الفارسية بل ابدع معانى اخر منها قوله

\* عصای خذی یا فتاه النقا \* و همتی بها لشیاه الفلا \* ﴿ وقوله ﴾

\* انى لادخل يا غزالة حومل \* لك مجمرا متعطرا في المحفل \* فاذا يسمع المخاطب المصاريع الاول من هذه الابيات يعرف انها مزاح فاذا يسمع المصاريع الاخر يعرف انها جد ومنها التليع

# ﴿ ٧٣ ﴾ -ه ﴿ التلميع ﴾

وهو في اللغة ان يكون في جسد الخيل بقع تخالف لونها وفي الاصطلاح ان يأتي الشاعر بنظم مركب من اللسان العربي والفارسي او الالسنة الاخر مثلا ان يكون بيت بالعربية و بيت من البيت عربيا والا خر فارسيا او يكون بيت بالعربية و بيت بالفارسية او زائد على البيت وهدا النوع ذكره الوطواط في حداثق السنعر وفي ديوان مجمد مؤمن الشيرازي تليع آخر وهو ان يورد الشاعر في البيت لفظين مترادفين احدهما عربي والآخر فارسي او لسان آخر و يكون في احدهما قورية و فظم له امثلة منها قوله

- \* ان نشر المشط فرعا \* عطر الكنف و زانه \*
- \* طبق الفرع على الاصل فسا احسن شانه \*

فلفظ شانه بالفارسية المشط والكنف وبالعربية مركبة من شان والضمير وفيسه تورية ملعة بالنظر اليهما وآزاد بني قصيدته البديعية على التليع الثانى لا الاول لانه اشق على العرب العرباء ومحتاج الى بيان كثير يوقعهم في التعب والبرحاء ومنها

### ح التعمية كي∞

هى ان يأتى المنكلم بكلام يخرج منه اسم بقواعد مقررة بين القوم كالتصحيف والقلب والحساب والتشبيه وغيرهما وسمى (١٠)

الشيخ زكى الدين ابن ابي الاصبع اللغز تعمية يظهر هـذا من كتابه تحرير التحبير والفرس جعلوا التعمية صناعة عظيمة ودونوا فيها كنبا فخيمة حتى صارت علما برأسه فلم يبق لتبديل الاسم مجال والتعمية رائجة في ادباء العرب والعجم ولكنهم لم يثبتوها في انواع البديع بخلاف الفرس فقد ادخلوها في أنواع البديع الفارسي \* وقد استخرج بعضهم اسم هود من كرعية وما من دابه الا هو آحذ بناصيتها ( ناصية دابة دال وآخذ بها هو فعصل هود ) واستخرج آزاد اسم همام عن قوله تمالي يعلم ما بين ايديهم ( يسنى يعلم لفظد ما بين ايدى الفظة هم فحصل همام) واسم مهنا عن كريمة ان الينا ايابهم (الاياب الرجوع والمراد منه القلب فالمعنى ان قلب هم: وهو مه كائن الى لفظة نا فعصل مهنا) واسم كافي عن قوله واصطفیتك لنفسي ( يعني اصطفیت حرف الكاف لنفس الیاء فعصل كافي ) و اسم الهي عن قوله تعالى ادني من ثاثي اللهل و نصفه و ثلثه \* قيل اول من دون المعمى الوطواط و التدوين غير الوضع ولم اعرف من وضعه و ذكر الوطواط في حداثق السحر معمى بالفارسية لابي الفتح البستي ووفاته في شوال سنة ثلث واربعمائة وروى عن بعض الثقات ان اول من روج التعمية في ادباء العرب القاضي قطب الدين الحنفي صاحب مكة و منها

# ۔ ﷺ التاریخ ہے۔

هو عبارة ان يبين المنكلم عاما هجريا لوقوع حادثة بقاعدة الجل

و هو عروة لايدى الادباء ولعبة في محافل الظرفاء والعجب انهم قصروا عز ادا، حقم حيث ما ادخلوه في سلك البديع ولم ينظمه احد من علماء البديع وهو حرى بذلك و اما ادباء الفرس فقد قضوا حقه و ذكروه في انواع البديع الفارسي و الحسن في التاريخ أن يناسب معناه بالواقعة المؤرخة كما استمخرج عبد الرشيد التنوى لجلوس اورنك زيب عالمكير ملك الهند الجالس على سرير السلطنة سنة غان وستين والف تاريخا عجيبا عن كريمة اطيعوا الله واطيعوا الرسول واولى الامر منكم واستخرج السيد عبد الجليل الملجرامي لجلوس فرخ سير ملك الهند الجالس على سرير الحلافة سنة اربع وعشرين ومائة والف تاريخا من كريمة يورثها من يشاء وأستخرج آزاد لوفاة جده السيد المذكور تاریخا عن کریمهٔ اولئك لهم عقبی الدار جنات عدن وعن كريمة للذين احسنوا الحسني و زيادة ( الحسني هي الجنة والزيادة هو اللقاء قاله البيضاوي) وقال مؤرخا لوفاة والده السيد نوح المتوفى يوم الماشوراء سنة خمس وستين ومائة والف

عدة العصر سيدى نوح \* ذاته نخبة البريات \*

 قال آزاد عام رحلته \* ان للتقین جنات \*

وارخ السيد امين الدين اوفاة والدى السيد اولاد حسن القنوجى رحمه الله بلفظ مات بخير وهذا اللفظ ورد في الحديث النبوى \* وقد يستخرج التاريخ بالتعمية وعلى الوُرخ ان يعمل في التعمية علا صالحا كما إستخرج مؤرخ لغلبة الامير تيمور على الوم تاريخا عن كريمة غلبت الوم في ادنى الارض فادناها ض و المراد أسمها ضاد وعددها خس و مماناتة فالمهنى غلبت

الروم في خس وغاغائة ومن نفائس التساريخ تاريخ بناء الجام لبعضهم من كرية وان كنتم جنبا فاطهروا وتاريخ جسر بالهند الصراط المستقيم وتاريخ مسجد بناء هدا العبد الضعيف عفا الله عنه وعن النبي صلى الله عليه وآله وسلم من بني لله مسجدا بني الله له بيتا في الجنة الى غير ذلك من التواريخ الحسنة اللطيفة البديعة في النثر والنظم ومنها

## ۔ﷺ الزبر والبینات ہے۔

هما قاعدتان توآمان لا يعرف واضعهما و الزبر بضمتين جع زبور بالفتح بمنى الحكمة الوالفتح بمنى الحكمة الحينات جع بينة بمعنى الحيمة و انصير الدين الطوسى اسماء مستخرجة على القاعدتين فالزبر عبارة عن كلة فصاعدا مساوية لكلمة اخرى فصاعدا في حساب الجل كالصلح و النزاع والصباح و المساء و السماعي و القياسي و القلعة والبرج و العدس و الباقلاء و وجد بعضهم عدد اول من آمن وعدد على بن ابي طالب كرم الله وجهه مساويين وقال الغزالي الالف قطب الحروف قال صاحب المفتاح يؤيده موافقة عدد العطب بعدد الالف وقال ابو هلال العسكري في مبدء الباب القطب بعدد الالف وقال ابو هلال العسكري في مبدء الباب الفاع و ذلك ان كلا منهما ماثنان و واحدة و كان السلطان نفاع و ذلك ان كلا منهما ماثنان و واحدة و كان السلطان الوم شهاب الدين ملك الهند المتوفى سنة ست و سبعين و الف ملقبا بشاه جهان و معناه سلطان العالم فكتب اليه سلطان الوم النت سلطان الهند فكيف تلقبت بشاه جهان فاجاب عنسه ملك الشعراء

الشعراء ابوطالب المتخلص بكليم ان جهان و هند مساويان في . العدد ومنه قول آزاد

\* لا غروان قربالجزع اصنانا \* الا ترى عاشقا قد عدكتانا \* ﴿ و قوله ﴾

\* أسعاد كيف تعاملين بجفوة \* والعدل انت فحاسبي لله \* والبينات عبارة ان يؤخذ أسماء الحروف من لفظ و يحذف الحرف الاول من كل اسم و يسوى عدد ما بقى بعدد تمام لفظ آخر كما وجد بعضهم بينات على كرم الله تعالى وجهه مساوية لايمان و بيانه ان عليا ثلاثه احرف عين لام يا حذف الحروف الاول من كل واحد و بتى ين ام ا و صددها مساو لعدد ايمان و قول آزاد \* لم لا الوذ بسوح مكة اننى \* بالبينات وجدت مكة مأمنا \* وفي البيت تورية و منها

# ۔ﷺ دائرۃ التاریخ ہے۔

وهى دائرة تخرج منها تواريخ لا تعد ولا تحد ولا يعرف اسم واضعها و اول ما وجدت دائرة بالفارسية علها مؤرخ لوفاة بعض عرفاء الهند المتوفى سنة احدى و ستين و الف و هذه الدائرة مبنية على اربعة عشر ببتا و اذا بنيت الدائرة على مادة واحدة فلها من البيتين فصاعدا صور مختلفة منها دائرة ممنة وهى افضل من غيرها و دائرة متسعة و دائرة مسبعة ذكر آزاد رحد الله طريق بنائها و استخراجها و عندى ان هذا النوع

#### € VN ﴾

لا يخلو عن تكلف و لا يأتى بفائدة كبيرة غير تشهيذ الاذهان فان شئت الاطلاع عليه مفصلا فارجع الى كتابه سبحة المرجان ومنها

# ص التصغير كا

وهذا النوع مستغن عن التعريف وهو احلى من اللمى في الاذواق و انفع للسليم من الدرياق ذكره ادباء الفرس في انواع البديع الفسارسي واهمله ادباء العرب مع انهم تصدوا لنظمه في غاية الحلاوة و جلوه على المنصة في نهاية الطلاوة و في ديوان الشيخ صفى الدين الحلى قصيدة في ذلك اولها

- \* نقیط من مسیك فی ورید \* خویلك ام وشیم فی خدید \* و قال ابن جمد الحموی
- \* طريني من ليبلات الهجير \* مقيريح الجفين من السهـير \* وقال الآخر
- سواد في الجفين بلاكعنل \* اسال مديمى و سبا عقيلى \*
   الى آخر القصائد

### ۔ کے حسن التخلص کے۔

هو ان ينتقل المتكلم بما ابتدأ به الكلام كغزل او فخر او وعظ او غيرها الى المقصود بجهة جامعة مقبولة و الما ذكرت هدذا ههنا مع انه من المختصات بالعرب لانه مست الحاجة اليه و وجب الطواف

الطواف حواليه لكونه روح القصيدة و نطاق خاصرة الخريدة و هو المصلح بين الفئين و الحد الاوسط بين القضيتين فعين يتلقاه السامع يرحب الشاعر على عل طبيعته و يستحسنه على حسن صنيعته حيث سعى بالالفة بين المتنافرين وجهد في في التعارف بين المتناكرين وقد اوصل الشعراء هذا النوع الى اعلى المراتب واسنى المناصب ومخالصهم في الدواوين مسطورة وبين الادباء مشهورة وعلى السنتهم مذكورة فاكتفيت منها بمخالص آزاد التي لم تقرع سماع الناس ولم تجل في ميادين القرطاس منها قوله من قصيدة نبوية موريا بالسليم بات الفؤاد بصدغها متجرعا \* من سم تلك الحية السوداء بات الفؤاد بصدغها متجرعا \* من سم تلك الحية السوداء

بات الفؤاد بصدعها مجرعا \* من سم ملت احید السوداء فاتیت یالقلب السلیم منادیا \* غوث الوری فی شده و رخاء ﴿ و قوله ﴾

تبسمت فعسبنا وجهما قرا \* مشققا معجزا من سید العرب ﴿ و قوله ﴾

\* احن شوقاً الى النــدامى \* حنين جــذع الى الحبيب \* ﴿ وقوله ﴾

يا اهل طيبة بى أنتم احن الى \* بدر تلاً لاً من نحو الثنيات ﴿ وقوله ﴾

رشیقهٔ اشبهت فی میسها شجرا \* دعاه من هو هادی انجم والشجر ﴿ و قوله ﴾

واذكرني حسام فوق غصن \* اناشيــد الحصى بيد الرسول

**€** Λ· **﴾ €** q ie q b

\* خليلي انا نازحون عن الحي \*

قفا نبك من ذكرى حبيب و منزل \*

الى غير ذلك وكم له من مخالص نادرة لم يأت بمثلها احد من الادباء ولم يسبق اليه و لا عرج عليه شاعر من البلغاء راجع الى دواوينه يتضم لك منها ذلك عند النظر في مضامينه \* وله رجه الله تعالى قصيدة بديعية اخرج فيها من عق ألهر غرر الدرر وجدد البديع في المائة الثانية عشرة و ابياتها مائة وواجد سالمة من تكرر القافية حافله للمطالب الوافية وما التزم فيها تسمية النوع فانها قاطعة لطريق الوصول الى المعانى وسد ذى القرنين بين العاشق والغواني وقدطالع اربع قصائد بديعيات مشروحات الاولى للشيخ صنى الدين الحلى والثانية لابن جة الحموى والثالثة للعلوى والرابعة للسيدعلى معصوم المحكي المسماة بانوار الربيع في انواع البديع واورد فيها تسع قصائد واحدة لنفسه والبواقي للحلى والجموى وابن جابر الانداسي والشيخ عزالدين الموصلي والشيخ اسمعيل بن المقرى وانشيخ الجلال السيوطى والشيخ وجيه الدين العلوى اليمني والشيخ عبد القادر الطبرى وهؤلاء الجاعة كلهم عرب عرباء واثمة اجلاء فسلك آزاد منهيج تقليدهم وسل المهند بتأييدهم وقال ربما يفول الضعيف فعل الاقوياء والنسيم العليل يغرح امزجة الاصحاء فالادباء الكملاء ان التفتوا فهو غاية الاحسان وان اعرضوا فهو تنبيه على النقصان انتهى ومطلعها

#### 参い多

الجدالة لاح البرق في الظلم \* سأرتثى مبسم الحسناء من اضم \*
 ﴿ و مقطعها ﴾

\* صلى الاله على ختم الرسالة ما \* تزينت صفحة القرطاس بالختم \* وهذا آخر ما اردت ايراده من انواع يديع الاهاند المنقولة الى اللسان العربي وهي ثلثة وعشرون نوعا سميت باسماء مناسبة بمسمياتها واستخرج آزاد رحه الله سبعة وثلثين نوعا ومع ابي قلمون وتمانية انواع قديمات صارت تسعة وستين وان اعتبر الاضرب يزيد سبعة وعشرون نوعا و ذكر آزاد نوعين من الانواع المختصة بالعرب وهما حسن التخلص واستخدام المضمر ونوعين مشتركين بين العرب والاهاند وهما استخدام المظهر الذي هو صرف الخزانة و التورية فبلغ المجموع مائة نوع \* وللقاضي العلامة المجتمد الرباني محمد بن على الشوكاني رحم الله تعالى رسالة سماها الروض الوسيع في الدايل المنبع على عدم انحصار البديع ذكر فيها ثلثة واربعين نوعا من البديعيات وسماها باسماء مناسبة بالسميات فرأيت ان اربطها بهذه الانواع المذكورة فحا للباب ورفعا للعجاب وتنشيطا الهمم اهل الفن وترغيب المشتغلين به المتوفرين على التوسيع منه و الاستكثار من انواعه فان هذا فن لا حجر فيه ولا منع من الاستزادة منه بل كل ماله مدخل في تحسين الكلام وتزويق البيان فهو بالتنبيه عليمه قين والفن فن مواضعة واصطلاح لا فن حصر وتحمير قال رجه الله تعالى ان علم البديع الذي هو ثالث فنون البيان المشمّل على ما يعرف به وجوه تحسين الكلام بعد رعاية المطابقة ووضوح الدلالة قد جع المصنفون في علم المعاني منه عددا يسيرا بالنسبة

الى ما ذكره اهل البديعيات و الكل بالنسبة الى ما يحتمل الكلام من التحسين يسير غير كشير حررت هذه النبذة كالبرهان على هذه الدعوى فأفظريا من له فهم مرتاض بلطائف الكلام الى ما اشتملت عليه هذه الابيات التى ذكرتها في هذا المقام

\* الا أن وادى الجزع أضحى ترابه \*

من المسك كافورا واعواده رندا \*

\* وما ذاك الا أن هندا عشية \*

تمشت فجرت في جوانبه بردا \*

هذا ينبغى أن يسمى «شهادة الديار عا فاض عليها من الاتار »

\* و اذکر ایام الحمی ثم انتنی \*

على كبدى من خشية ان تصدعا \*

\* وليست عشيات الجي برواجع \*

اليك و لـكن خل عينيك تدمعا \*

و هذا ينبغي ان يسمى « التأنيس بالتأييس »

\* وانت و حسى انت تعلم ان لى \* لسانا امام انجد يبنى ويهدم \*

\* و ليس حليما من تقبل كفه \* فيرضى و لكن من يغض فيحلم \*

هذا ينبغى ان يسمى «التهدية مع التشدية »

\* و مستخبر عن سر ليلي رددته \* بعمياء من ليلي بغير يقين \*

\* يقولون خبرنا فانت امينها \* وما انا ان خبرتهم بامين \*

هذا ینبغی ان یسمی « قلب الوسیلة و ان کانت جلیلة »

\* ايا شجرات بالابيطع من مني \*

على شط وادى البان مشتبكات \*

\* اذا لم يكن فيكن ظل و لا جني \*

فابعدكن الله من شجرات \*

هذا ينبغى ان يسمى « التمريض بالذم لمن كان وجوده كالمدم »

\* اذا كنت قد ايقنت انك هالك \*

فا لك مما دون ذلك تشفق \*

\* و مما يشين المرء ذا الحلم انه \*

يرى الامر حمّا واقعا ثم يقلق \*

هذا ينبغى ان يسمى « تهوين القليل مع القطع علابسة الجليل»

\* و کل امری یدری مواقع رشده \*

والڪنه اعمی اسير هواه \*

\* هوى نفسه يعميه عن قبع عيد \*

و ينظر من حذق عيوب سواه \*

و هدا ينبغي ان يسمى « المجهيل بركوب غير السبيل »

\* ارى الناس في الدنيا كراع تنكروت \*

مراعيه حتى ليس فيهن مرتع \*

\* فاء بلا مرعى ومرعى بغير ما \*

وحیث تری ماه ومرعی فتبع \*

هــذا ينبغي ان يسمى «تهوين الخطب بما لا بد فيه من الكرب»

\* و قائله یا راکب الخیل هل تری \*

ايا ولدى عند المنية زلت \*

\* فقلت لها لا علم لى غير اننى \*

رأيت عليه المشرفية سلت \*

\* ودارت عليه الخيل دورين بالقنا \*

و حامت عليه الطير ثم تدلت \*

\* فصكت جبينا كالهلال اذا بدا \*

وقالت لك الويلات ثم توات \*

هذا بنبغی ان یسمی « دفع الجعود بلوازم ااوجود »

\* اذا فخرت يوما غيم بقوسها \*

و زادت على ما عددت من مناقب \*

\* فانتم بذى قار اماات سيوفكم \*

عروش الذين استرهنوا قوس حاجب \*

هذا ينبغي أن يسمى « المقابلة بما يستلزم المفاضلة »

\* لو كنت من مازن لم تستبح ابلي \*

ينو اللقيطة من ذهل بن شيبانا \*

\* ادن لقام بنصرى معشر خشن \*

عند الكريهة أن ذو أوثة لانا\*

\* قوم اذا الشر ابدى ناجذيه لهم \*

طاروا اليه زرافات و وحدانا \*

\* لكن قومى و ان كانوا ذوى عدد \*

ليسوا من الشر في شيء وان هانا \*

\* يجزون من ظلم اهل الظلم مغفرة \*

ومن اساءة اهل السوء احسانا \*

€ NO €

\* كأن ربك لم يخلق الحشيته \*

سواهم من جميع الخلق انسانا \*

هذا ينبغي ان يسمى « القدح بما ظاهره المدح »

\* فكنا الايمنين اذا التقينا \* وكان الايسرين بنو ابينا \*

\* فأيوا بالنهاب وبالسبايا \* وابنا بالملوك مصفدينا \*

هذا ينبغي ان يسمى « الكلام المادح مع التفاوت القادح »

سقونی وقااوا لا تغن و او سقوا

جبال حنين ما سقوني لغنت \*

\* معتقة كانت قريش تصونها \*

فلما استحاوا قنل عثمان حلت \*

هذا ينبغي ان يسمى « الازرا بمن ارتكب ما هو بالاثم احرى »

\* رمتني على عد بثينة بعد ما \* تولى شبابى و ارجعن شبابها \*

\* ولَكُمْ الرَّمِينُ نَفْسًا مَنْ يُضَّةً \* لَعْزَةً مَنْهُا صَفُوهًا وَأَبَّا بِهَا \*

هذا ينبغي أن يسمى « استدراك ما فرط بما ينبه على الغلط »

\* لا تهتكن من مساوى الناس ما ستروا \*

فيهنك الناس سنزا من مساويكا \*

\* واذكر محاسن ما فيهم اذا ذكروا \*

ولا تعب احدا منهم بما فيكا \*

هذا ينبغى ان يسمى « الارشاد الى ترك الشر بالمخويف بما بعقبه من الضر » \* هو السيل ان واجهته انقدت طوعه \* و تفتاده من جانبيه فيتبع \*

奏のか多

\* هو السيف ان لا بنته لان لمسه \*

وحداه ان خاشنته خشنان \*

و هذا ينبغي أن يسمى « الارشاد إلى تيسير الانقياد »

\* وعلى عدوك يا ابن عم مجد \*

رصدان ضوء الصبح و الاظلام \*

\* فأذا تنبه رعته وأذا غفا \*

سلت عليه سيوفك الاحــــلام \*

هذا يذبغي ان يسمى « التهديد بالمعنى القريب والبعيد »

\* بنفسى من لو مي رد بنانه \*

على كبدى كانت شفاء انامله \*

و من هابني في كل شيُّ و هبته \*

فلا هو يعطيني و لا انا سائله \*

هذا ينبغي ان يسمى « التالف على التكافف »

\* له لحظات في خفايا سريرة \*

اذاكرها فيها عقاب ونائل \*

\* كريماد وجهان وجه لدى الرضى \*

اسیل و وجد فی الکریهذ باسل \* فام

### € NY ﴾

- \* فأم الذي امنت آمنه الردى \*
- وام الذي اوعدت بالثكل ثاكل \*
  - \* وليس بمعطى العفو من غير قدرة \*
- و يعفو اذا ما امكنته المقاتل \*
  - هذا ينبغي أن يسمى « تنزيل الاشارة منزلة العبارة »
  - \* تقلبه فتخبر حاليته \* فتخبر منهما كرما وطيبا \*

### 奏 e は 参

- \* غيل على جوانبه كأما \* اذا ملنا غيل على ابينا \*
  - هذا ينبغي ان يسمى « الامتحان بمعاسن الانسان »
- \* اسد ضاراذا ما هجته \* واب بر اذا ما قدرا \*
- \* يورف الابعد أن أثرى ولا \* يورف الادنى أذا ما افتقرا \*
- هذا ينبغى ان يسمى « الاستدلال على الكرم بالقرب في الغنى والبعد في العدم »
  - \* اذا بلمغ الرأى المشورة فاستمن \*
- برأى نصبح او نصحه حازم \*
  - \* ولا تجمل الشوري عليك غضاضة \*
- فان الخـوافي قوة للقوادم \*
- هذا ينبغي أن يسمى « ربط الاستحسان بما يفيد الاطمئنان »
- \* تراهم يغمزون من استركوا \* ويجتنبون من صدق المصاع \*
  - を では 歩

\* لا يسلم الشرف الرفيع من الاذي \*

حتى يراق على جوانبه الدم \*

﴿ e and p ﴾

\* واغا الناس لا تصفو مودتهم \*

حتى تذيقهم كاسا من الالم \*

奏の沙歩

\* ومن لم يذد عن حوضه بسلاحه \*

يهدم ومن لا يظلم الناس يظلم \*

◆ emb →

ب من ظلم الناس تحاموا ظلم \* وعز عنهم جانباه و احتما \*
 ب من ظلم الناس تحاموا ظلم \* وعز عنهم جانباه و احتما \*
 ب من ظلم الناس تحاموا ظلم \* وعثله \*

\* وفي الشر نجاة حين لا ينجيك احسان \*

\* وبعض الحلم عند الجهل للذلة اذعان \*

وهذا ينبغي ان يسمى « دفع الضعف ببعض العنف »

\* ولا تفش سرك الا اليك \* فأن اكل نصيح نصيحا \*

\* فانى رايت غواة الرجال لا يتركون اديما صحيحا \*

奏 eash 多

\* اذا ضاق صدر المرء عن سر نفسه \*

فسر الذي يستودع السراضيق \*

وهذا ينبغى أن يسمى ه التحذير بما يستلزم التكشير، الحرب

الحرب اول ما تركون فنية \* تسعى بزينتها لكل جهول حتى اذا اشتدت و شب ضرامها \* ولت مجوزا غير ذات حليل شمطاء حزت رأسها و تنكرت \* مكروهة للشم و النقبيل و هذا ينبغى ان يسمى « الانذار من المبادى المسنة مع العواقب الحشنة »

\* ولا اتمنى الشر والشر تارى \*

ولَّكُن متى احمل على الشَّمر اركب \*

\* ولست عفراح اذا الدهر سرى \*

و لا جازع من صرفه المتقلب \*

هذا ينبغي أن يسمى « المكافة الله فة بالا فة »

\* ابت لى همتى و ابى ابائى \* و اخذى المجد بالثمن الربيح \*

\* واقدامي على المكروه نفسي \* وضربي هامة البطل المشيع \*

\* و قولی کما جشأت و جاشت \* مکانك تحمدی او تستریحی \*

\* فأما رحت بالشرف المعلى \* و اما رحت بالموت المريح \*

هذا ينبغي أن يسمى «التصيير لنيل الشرف الكبير»

\* وكيف ترى ليلي بدين ترى بها \*

سواها وما طهرتها بالمدامع \*

\* وتلتذ منها بالحديث وقد جرى \*

حديث سواها في خروق المسامع \*

\* اجلات ياليلي عن المين الما \*

اراك بقلب خاشع لك خاضع \*

﴿ ومن ذلك ﴾ (١٢) اذا كان هذا الدمع بجرى صبابة \* على غير ليلى فهو دمع مضيع هذا ينبغى ان يسمى « تبزيه الحبيب عن التشريك للجنيب » \* بلاء ليس يشبه بلاء \* عداوة غير ذى حسب ودين \* \* بيجك منه عرضالم يصنه \* ويرقع منك في عرض مصون \* هذا ينبغى ان يسمى « تحذير الرفيع عن عداوة الوضيع » \* لا قضع من عظيم قدر وان كنت مشارا اليه بالتنظيم \* ولع الخمر بالعقول رمى الخمر بتنجيسها وبالتحريم \* هذا ينبغى ان يسمى « التنفير بذكر النظيم » هذا ينبغى ان يسمى « التنفير بذكر النظيم »

لا تبخلن بدنیا و هی مقبلة \* فلیس ینقصها النبذیر و السرف فان توات فاحری ان بجود بها \* فالحد منها اذا ما ادبرت خلف هذا یذبغی ان بسمی « البدایة ببیان حال النهایة»

\* اذا المرء لم يدنس من الأوّم عرضه \* فكل رداء برتديه جيل \*

\* و ان هو لم یحمل علی النفس ضیها
 \* فلیس الی حسن الثناء سبیل

### そのは 多

\* اذا المرء اعيته السيادة ناشئا \*

فطلبها كهلا عليه شديد \*

هذا ينبغى ان يسمى « تحمل الثقيل لنيل الثناء الجيل » \* يا اكرم الناس من عجم ومن عرب \*

بعد الحليفة يا ضرغامة العرب \*

\* افنیت مالك تعطیه و تنهیم \*

يا آفة الفضة البيضا، والذهب ه

هذا ينبغى ال يسمى ه شهادة الجاد لمن كان من الاجواد ، وآمرة بالبخل قلت لها اقصرى \* فليس الى ما تأمرين سبيل فعالى فعالى المحكثرين تجملا \* و مالى كا قد تعلمين قليل وكيف اخاف الفقر او احرم الغنى \* ورأى امير المؤمنين جيل هذا ينبغى ان يسمى ه تجويد الحيلة للظفر بالعطايا الجليلة » هذا ينبغى ان يسمى ه تجويد الحيلة للظفر بالعطايا الجليلة » هذا ينبغى ان يسمى ه تجويد الحيلة اللظفر بالعطايا الجليلة »

يزيد سايم والاغربن حاتم \*

\* فهم الفتي الازدى ا فاق ماله \*

وهم الفتي القيسي جع الدراهم \*

\* فلا يعسب التمنام ابي هجوته \*

و ،كنني فضلت اهل المكارم \*

奏 此,多

\* بين المزيزين بون في فمالهما \*

هداك يعطى و هذا يأخذ الصدقه \*

秦 e・は 拳

\* اليك عنى فقد كلفتنى شططا \*

حل السلاح وقول الدارعين قف \*

\* امن رجال المنايا خلتني رجلا \*

او ان قلبي في جنبي ابي داف \*

هذا ينبغي ان يسمى « الهجو المهين عدح القرين.»

€ 91 €

\* لوكان يقود فوق النجم من شرف \*

قوم باولهم او مجدهم قعدوا \*

\* محسدون على ما كان من نعم \*

لا ينزع الله عنهم ما به حسدوا \*

﴿ و منه ﴾

\* بجود بالنفس أن ظن الجواد بها \*

و الحود بالنفس اقصى غاية الحود #

﴿ و منه ﴾

\* اولا المشقة ساد الناس كلهم \*

الحود يفقر والاقدام قتال \*

هذا ينبغى ان يسمى «تجنيب ما به الايجاع بما فيه من الارتفاع» والله ما ندرى اذا ما فاتنا \* طلب اليك من الدذى نتطلب ولقد صربنا في البلاد فلم نجد \* احدا سواك الى المكارم ينسب فاصبر لعدادتك التي عودتنا \* اولا فارشدنا الى من نذهب هذا ينبغى أن يسمى « تنشيط المقصود اليه بانه لا كريم الا من عليه »

\* هم القوم ان قالوا اصابوا و ان دعوا \*

اجابوا و ان اعطوا اطابوا و اجزاوا \*

و ما يستطيع الفاعلون فعالهم \*

و ان احسنوا في النائبات و اجلوا \*

هذا ينبغى أن يسمى «المدح بجميع الاوصاف التي يتنافس فيها الاشراف »

\* عجبت لحراقمة بن الحسين كيف تسير و لا تغرق \* \* و يحران من تحتها واحد \* و آخر من فوقها مطبق \* \* واعجب من ذاك عبدانها \* وقد مسها كيف لا تورق \* هذا ينبغى ان يسمى « القول الفصل المبنى على الثناء الجزل » اتاني ابيت اللهن انك لمتدى \* و تلك التي تستك منهدا المسامع فبت كأني ساورتني ضئيلة \* من الرقش في انيابها السم ناقع اكلفتني ذنب امرئ و تركته \* كذي العريكوي غيره وهو راتع فأنك كالليل الذي هو مدركي \* وان خلت ان المنتاكي عنك واسع و قد سماه بعض اهل البيان باسم آخر و لا تزاحم بين المقتضيات ولست بمستبق اخا لا تلمه \* على شعث اى الرجال المهذب فان الله مظلوما فعبد ظلمته \* و ان تك ذا على فثلك يعتب حلقت فلم اترك لنفسك ريبة \* وايس وراء الله للمرء مذهب المن كنت قد بلغت عني جناية \* لمبلغك الواشي اغش و اكذب الم تران الله اعطال سورة \* ترى كل ملك دونها يتذبذب فانك شمس و الملوك كواكب \* اذا طلعت لم يبق منهن كوكب هذا ينبغى ان يسمى « حسن الاعتذار مع تعظيم المقدار » يهز حديث الجود ساكن عطفه \* كما هز شرب الحي صهباء قرقف اذا قيل عون الدين يحبى تألق الغمام وماس السمهرى المثقف هذا ينبغى ان يسمى « تأثير اطلاق اسم الجواد في حصول المراد »

<sup>\*</sup> ياليل ما جئت على زائرا \* الا وجدت الارض تطوى لى \*

هذا ينبغى ان يسمى « الاستدلال على الحب بما يُعدث في مسير الزيارة من البعد و القرب »

\* ابكى الى الشرق ان كانت منازلها \*

مما یلی الغرب خوف القیل و القال \*

\* اقول في الحد خال حين انعنها \*

خوف الوشاة و ما بالحد من خال \*

هذا ينبغي أن يسمى « التمويه على الرقيب السفيه » و في هذا المقدار كفاية فليس المراد الارفع التحجير و دفع الحصر بايراد هذه الابيات التي هي من فائق الشعر ورائع النظيم و من زاد زاد الله في حساته انتهى \* و حاصل القضية ان علم البديع الذي تعرف به وجوه تعيين الكلام كانا ماكان لاوجه لاقتصار المصافين في البديم على انواع مخصوصة و لا لاقتصار اهل البديعيات على تلك الانواع التي اوردوها في نظمهم بل ما كان له مدخل في التحسين كان من علم البديع و یسمیه مستخرجه بای اسم کان مما فیه مناسبة لذلك لنوع وقد سبقت انواع هي غير داخلة في الانواع التي ذكرها علماء الفن وشعراء البديعيات قال الشوكاني وقد اخبرنا بعض علماء الديار القاصية انها قد انتهت عندهم الى سبعمائة نوع انتهى وذلك غير غريب و في كلام العرب نظما و نثرًا ما يحمّل مثل ذلك ويختلف باختلاف المسميات \* واما فن المعانى والبيان فهو العلم الذي تنبين به دقائق العربية واسرارها وقد اودعت فيله أتمته بحيث لم يدعوا شيئًا مما يحتاج اليه وبيان ذلك انهم اولا ذكروا حدالبلاغة والفصاحة وما ينافيهما حتى صارنا معلومتين

لكل فاهم ثم بعد ذلك ذكروا حد علم المعانى بحبث ينطبق على كل ما يصدق عليه مفهوم هذا العلم و اوضحوا ذلك بذكر احوال الاسناد والسند اليه والمسند واحوال متعلقات الفعل و القصر و الانشاء و الفصل و الوصل و الايجاز و الاطناب والمساواة ثم استدلوا على انحصار علم الماني في هذه الابواب بما لا يبقى بعده شك و لا ريب لكل عارف ثم ذكروا حد علم البيان على وجه يشمل كل ماله دخل في هذا العلم وذكروا الدلالة الوضعية والعقلية وأقسامهما ولوازمها على اتم ايضاح و ابلغ بيان و معلوم ان أنحصار الدلالات في الدلالتين فلا يبقى شيء من الدلالات الا و هو مندرج تحت ذلك مبين اكمل بيان مبرهن عليه باوفي برهان بحبث لا يخرج عنه شي ولا يشذ منه شاذ فقول صاحب القوالد الغيائية ان مقتضيات الاحوال مما لم يضبط فيما رآه من كتب الفن ان اراد لم يضبط بامر كلي تندرج تحته جيع الافراد فباطل فقد ضبطت بالقوانين الكلية المنطبقة على جميع الافراد كما هو شأن كل فن من فنون العلم وأن أراد تعداد الامثلة وتكرار أيراد الصور لمجرد الايضاح فثل هذا قد اغنى عنه القانون الكلى المنطبق عملي افراد. و الاعتراض عِثله غفلة شديدة و ذهول عن قواعد الفنون العلمية باسرها فان اهل النحو و الصرف مثلا لو ارادوا استيعاب كل الامثلة وجيع الصور لم يتمكنوا من ذلك قط بل ضبطوا علم الصرف بضابط كلى اندرج تحته جميع الافراد وكذلك علماء النحو صنعوا كذلك وكذلك علماء ألنطق وعلماء الاصول بل العلوم كلها هكذا و من زعم ما يخالف هذا فهو لا يعرف

هذه العلوم لا جلة ولا تفصيلا نعم علم اللغة من حيث لفظها هو الذي يحتاج الى استيعاب ما ورد عن العرب لانه لم يكن هناك ضابط كلي بل المقصود ذكر كل لفظ للاطلاع على هذه اللغة العربية والله سبحانه و تعالى اعلم وعلم اتم و احسه مؤوقف كله ومن الكتب المختصة بعلم البديع على ما ذكره صاحب كشف الظنون عن اسامى الكتب و الفنون

المتوفى سنة ست و تسعين و مازين و هو اول من صنف فيسه المتوفى سنة ست و تسعين و مازين و هو اول من صنف فيسه و كانت جلة ما جع منها سبعة عشر نوعا الفه سنة اربع و سبعين و مازين و لابى احد حسن العسكرى المتوفى سنة و لشهاب الدين احد بن شعس الدين الحولى المتوفى سنة ثلاث و تسعين و ستمائة وللشيخ المطرزى المتوفى سنة و منها بديعيات الادباء و هى قصائد مع شروحها

و بديعية من المشيخ الاديب صنى الدين عبد العزيزين سرايا المتوفى سنة املاها فى المجالس آخرها فى سلخ شعبان سنه سبع و بحسين و سبعمائة و سماها الكافية البديعية ثم شرحها شرحا حسنا اوله الحد لله الذى حلل سمحر البيان الح ذكر فيه ان السكاى لم يذكر من انواع البديع سوى قسعة و عشرين نوعا و عاصره وجع مخترعها الاول ابن المعتز سبعة عشر نوعا و عاصره قدامة بن جعفر الكاتب فجمع منها عشرين نوعا توارد معه على سبعة منها فتكامل لهما ثلاثون نوعا و يعرف كتابه بنقد قدامة ثم اقتدى بهما الناس فى الناليف فكان غاية ما جع منها ابو هلال حسن بن عبد الله العسكرى المتوفى سنة خس

و تسعين و الشمائة سبعه و اللائين نوط و يعرف كتابه بكتاب الصناعتين ثم جع منها حسن بن رشيق القيرواى المتوفى سنة ست و خسين و اربعمائة فى العمدة مثلها و اضافى اليها خسة و ستين بابا فى احوال الشعر و اعراضه و تلاهما شرفى الدين احد بن يوسف بن احد التيفاشى فبلغ بها السبعين ثم تصدى لها الشيخ ركن الدين عبد العظيم بن ابى الاصبع المتوفى سنة اربع و خسين و ستمائة فاوصلها الى التسعين و اضافى اليها من اربع و خسين و سمائة فاوصلها الى التسعين و اضافى اليها من فى الآيات القرآنية و سماه التحرير و هو اصبح كتاب صنف فيه لانه لم يتكل على النقل دون النقد و ذكر انه وقف على اربعين كتابا في هذا العلم قال الحلى و طالعت مما لم يقف عليه ثلاثين كتابا فنظمت مائة و خسين نوعا

و بديسة المسيخ عبد الرحن بن احد بن على الجيدى حذا فيها حذو الصنى و ضمنها زيادة انواع ثم شرحها وسماه فتح البديع بشرح عليم البديع عدح الشفيع و هو شرح حافل اوله الجد لله الذى جبر بديان بديع صنعه الالباب والافهام ثم اختصره وضم اليه المعانى و ضماه منح السميع بشرح تلميح البديع و فرغ منه في جادى الاولى سنة ائذين و تسعين و تسعمائة قال الشهاب في جادى الاولى سنة ائذين و تسعين و تسعمائة قال الشهاب في خبايا الزوايا وكنت رأيت فيها في اوائل الطلب اغلاطا كثيرة فلا نبهته عليها حنق حنقا شديدا و زعم انه هجانى فكتبت اليه متهكما رسالة انتهى

﴿ بداهیدَ ﴾ الادیب شعبان بی هجد القرشی المصری المتوبی سنة غان وعشرین و غفائة اولها \* دع عنك سلعا و سل عن ساكن الحرم \*

﴿ بدیدیة ﴾ للشیخ جلال الدین عبد الرحمز بن ابی بکر السیوطی المتوفی سنة احدی عشرة و تسعمائه و تسمی فطم البدیع ثم شرحها

﴿ بدیمیة ﴾ لشرف الدین اسمعیل بن ابی بکر المعروف بابن المقری الیمی المتوفی سنة سبع و ثلاثین و نماغائة و شرحها شرحا حسنا

﴿ بدیدیة ﴾ للشیخ عز الدین الموصلی و وجیه الدین عبد الرحن بن مجمد الیمی المتوفی فی حدود سنة نمایاته و شرحها شرحا شافیا كافیا و شهاب الدین احد العطار سماها الفتح الالی فی مطارحة الحلی و اشرف الدین عیسی بن ججاج المعروف بعویس المتوفی سنة سبع و ثماناته

و بدیعیه به لشیخ شمس الدین ابی عبد الله محسد بن احد بن عسلی بن جابر الانداسی الهوازی المالسکی المتوفی سنسه غانین و سبعمائة و هی قصیده مسماه بالحله الیسری فی مدح خیر الوری اوانها \* بطیبه ازل و بیم سید الایم \* شرحها شهاب الدین ابو جعفر احد بن یوسف بن مالك الرعینی الاندلسی المتوفی سنه تسسع و سبعین و سبعهائه و سکان رفیق بن جابر اوله الحد لله البدیع الافعال الرفیع عن الامثال الی آخره

﴿ بدیع ﴾ ابن منقذ الامیر الکبیر اسامة بن مرشد ابی المظفر الشیرازی المتوفی سنة اربع و غانین و خسمائة

و بدیدید به الشیخ ابی بکر علی المعروق باب جمد الجوی المتوفی سنة سبع و ثلاثین و غاغائة سماها تقدیم ابی بکر فی مائة و ثلاثه واربه مین بینا مشمله علی مائة و سنة و ثلاثین نوعا نم شهر حها شهر حا مفیدا و هو مجموع ادب قل ان یوجد فی غیره و اهل مقنیه بستغنی عن غیره من النکت الادبیة و لو الم یکن فیه الا جودة الشواهد لدیل نوع من الانواع مع ما امتاز به من الاستکثار من ایراد نوادر العصر بین فان مصنفه می نفع عند کلفة الهاریة و هذا وحده مقصود لکل حاذق کذا نقل من خط ابن جر علی ظهر نسخة منها و الانواع البدیمیة علی ما ذکره المشیخ تنی الدین ابو بکر بن علی المعروف بابن جمة الحوی و غیره من علماه هذا الشان مائة و اثنان و اربعون نوعا و زاد الشوکانی من علی ذلك انواعا اخر و زاد آزاد بدائع الاهاند فخصصل من هذا ان البدیع لا یخصصر فی انواع کا ذکرنا و هی هذه

براعة الاستهلال الجناس المعنوى الافتنان الجناس المركب والمطلق الاستطراد الاستدراك الملفق الطي والنشر الاستعارة الاستخدام المذيل واللاحق الطباق التام والمطرف الهزل الذي يراد به الجد ) النزاهة المغيير المصحف والمحرف المقالة الايهام اللفظى والمقلوب الالتفات

€ 1... ﴾

	• • •	
الايغال	القسم	ارسال المثل
التهذيب والتأديب	حسن المخلص	الذهكم
مالا يستعيل بالانعكاس	الاطراد	المراجعة
التورية	العكس	التوشيح
المشاكلة	الترديد	نشأبه الاطراف
الجع مع التقسيم	التكرار	التغاير
الجمع مع التفريق	المذهب الكلامي	التذييل
الاشارة	المناسبة	النفويت
التوليد	التوشيع	المواربة
الكناية	التكميل	الكلام الجامع
الجع	التفريق	المناقضة
السلب والابجاب	التشطير	التصدير
التقسيم	التشبيه	القول بالموجب
الايجاز	ح التلميم	الهجو في معرض المد
المشاركة	تشبيه شيئين بشيئين	الاستثناء
التصريع	الانسحام	التشريع
الاعتراض	التفصيل	التقيم
الرجوع	النوادر	تجاهل العارف
المرتيب	المبالغة	الاكشفاء
الاشتقاق	الاغراق	مراعاة النظير
الاتفاق	الغلو	القثيل
في الابداع	ائتلاف المعنى مع المعنى	التوجيه
alitall	نني الشي بايجابه	عتاب المرء نفسه
يحصبر		

### € 1.1 ﴾

	# 1.1 %	
الادماج	الدح في معرض الذم	حصرالميزئى والمصائمه يالكلى
الاحتراس	البسط	الفرائد
براعة المطلب	الاتساع	الترشيح
العقد	جعااؤتلف والمختلف	العنوان
المساواة	التعريض	القسهم
حسن الختام	الترصيع	التطريز
	السجع	التنكيت
	التسعيط	الارداف
	الالتزام	الابداع
	المزاوجة	التوهيم
	التجزئة	الالفاز
	التجريد	سلامة الاختراع
	الجاز	التفسير
	ائتلاف اللفظ مع المعنى	حسن الاتباع
	اتَّتلاف اللفظ مع الوزن	المواردة
	ائتلاف المعنى مع الوزن	الايضاح
	أتتلاف اللفظ مع اللفظ	التقر يع
	التمكين	حسن النسق
	الحذف	التمديد
	التديج	التعليل
	الاقتباس	التمطف
	السهولة	الاستتباع
	حسن البيان	الطاعة والعصيان

#### € 1.1 €

\* ولكل لوع من هذه الانواع اقسام يطول ذكرها اشتملت \*

\* عليها المطولات الوَّافة في هذا الباب و في القرآن الكريم \*

\* من هذه الانواع الكثير الطيب وللسبد مجمد بن اسمعيل \*

الامير اليمي رسالة سماها النهر المورود في تفسير آية \*

\* سورة هود ذكر فيها جلة صالحة من تلك \*

الانواع الواقعة في هذه الكريمة و الحق \*

و الحق عدم حصر البديع في \*

هذا الصنيم و الله

﴿ الجَرْءُ الرَابِعِ ﴾ بشتمل على القصائد التي فظمها افاصل العصر من العلماء والادباء في مدح محرر الجوائب

الجوادث التاريخيسة والوقائع الدولية التي حدثت في الممالك المعانية وفي الدول الاجنبية من جلتها الاوامر والفرامين السلطةية وغير ذلك من المعاهدات التي صدرت في الحطوب الشهيرة

﴿ الجرء السارس ﴾ أيشتمل على ما في الجوائب من الجوائب من الجوادث التاريخية والوقائع الدولية من جلتها الاوامر السلطانية التي صدرت في الخطوب الشهيرة وغير ذلك من النوائد التي يحتاج اليها كل مؤلف لبيب \* ويرتاح اليها كل مؤلف لبيب \*



# ﴿ كَ نَبُ اخْرَى مِنْ تَالَيْفُ مُحْرِرِ الْجُوائْبِ ﴾

اثمانها فی الخارج ص فرنگ

د. ه ۱۵ کتاب سر اللیال \* فی القلب والایدال \* و هو یعنوی علی احکثر من ۲۰۰ صحیفة حسن الطبع یعنوی علی تبیین معانی الالفاظ وانتساق وضعها در ۲۳ الساق علی الساق \* فی ماهو الفاریاق \* او ایام و شهور واعوام \* فی عجم العرب والاعجام \* وهو یعنوی علی ازید من ۷۰۰ صحیفة طمع و باریس علی نوع غریب \* و شکل عجیب \*

۰۰ « ۰۰ ٔ سند الراوی \* فی الصرف الفرنساوی \* سهل
 العبارة لتعلیم اللغة الفرنساویة

ه نام الطالب \* ومنية الراغب \* في الصرف و النحو وحروف المعاني بحتوى على ٢٢٨ صفحه

To: www.al-mostafa.com